

بقلم: ج ،ك ، تشـستبرتون ترجمة: د. احمد خالد توفيق الرجل الذي كان الخميس

سلسلة جديدة ، تقدّم لك أروع ما يزخر به الأدب العالمي ، في مختلف صنوفه ..

من الألفاز البوليسية إلى الرواية الرومانسية .. من عالم المغامرات إلى آفاق الحيال .. من الفروسية إلى دنيا الأساطير .. ومن الشرق إلى الغرب ... وإلى الحضارة ..

وإليك ..

د. سيل فارق

المؤلف

(جلبیرت کیث تشسترتون)
کاتب إنجلیزی موهوب ولد
فی لندن عام 1874. کتب
فی لندن عام 1874. کتب
فی جمیع ألوان الأدب،
وکاتت آراؤه الغربیة الخشنة
حیاته _ مصدر
جذب لکتاب متمردین علی
غرار (برناردشو) و (ویلز).



كتب سيراً بالغة الأهمية ، كما كتب قصصاً بوليسية شهيرة جدًا ، بطلها (الأب براون) وهو قس كاتوليكي يملك مواهب التحرى الجنائي، وقد قدمتها الإذاعة هناك مرارا ، ولعل أكثر قراء الإنجليزية لايعرفونه إلا من خلال هذه القصص المسلية . لكن أشهر ما كتب رواية (نابليون نوتنج هيل – 1904) وهي من نوعية الخيال المستقبلي ، ورواية (الرجل الذي كان الخميس – 1908) وهي القصة التي نقدمها لك اليوم .

كاتت آراؤه السياسية فريدة ، وابتدع مذهبًا عجبيًا هو أقرب إلى الاشتراكية ، أطلق عليه اسم (التوزيعية) Distributionism على أساسه يجب أن يملك كل إنسان تُلاثة فدادين وبقرة! ويقال إن مقالة واحدة له حركت مشاعر غاندى وجعلته يعمل جاهدًا من أجل استقلال الهند . هاجم حرب البوير التي كانت كل بريطانيا تؤيدها غير مبال بصدامه مع الرأى العام، وكتب كتابه (الإبوجنيا وشرور أخرى) يهاجم (الإيوجنيا) (وهي المعادل القديم للاستنساخ بهدف خلق جنس أرقى وأفضل)، وكان هذا في وقت آمن فيه الجميع بأن مستقبل البشرية يكمن في الإيوجينيا، حتى كانت تغو دينا جديدًا. وكما اشتهر في البداية بتمرده ؛ اشتهر في أواخر أيامه بالتحفظ والدفاع عن الدين والعقيدة الكاثوليكية. وقد كتب في الدين كثيرًا ومن أشهر كتب هذه الفترة (الإنسان الخالد) و (المهرطقون).

وتوفى (تشسترتون) عام 1936 بعدما نشرفى حياته 69كتابًا مازال أكثرها مقروءًا وعظيم الشعبية حتى اليوم.

من أهم أعمال تشعرتون:

- المرطقون 1905
- ما الخطأ في العالم ؟ 1910
- القديس تومًا الإكويني 1933
 - خرافة الطلاق 1920
 - -طهر الأب براون 1911
 - -عراف الكلب 1927
- الرجل الذي كان الخميس 1908
 - -كيف وجدت السوبرمان 1909
- الرجل الذي عرف أكثر من اللازم 1922
 - للعشاق فقط 1911

الفصل الأول

شاعرا حديقة الزعفران

كانت ضاحية حديقة الزعفران تمتد غربى (لندن)، حمراء كسحابة ساعة الغروب. كانت مبنية من قرميد لامع ، خرجت من عبقرية مهندس معمار مزج عمله بشيء من الفن . وكان الناس يصفونها بأنها مركز للفنون برغم أنه مامن عمل فني خرج منها قط. لكن ما من أحد جادل في أنها مكان مبهج خلاب . لم يكن المكان مبهجا فقط بل كان مكتمل الروعة ، وإن كان المكان مبهجا فقط بل كان مكتمل الروعة ، وإن كان سكانه ليسوا فنانين كما يزعمون ، فإن المكان كله يبوح بالفن .

مثلاً هذا الشاب نو الشعر المحمر والوجه المتهكم، لم يكن شاعرًا لكنه كان قصيدة في حد ذاتها .. وهذا الشيخ ذو اللحية البيضاء الذي يكذب بوقار، لم يكن فيلسوفًا لكنه كان يلهم الآخرين بالفلسفة .. و. العالم المدعى نو العنق الطويل الرفيع ، لم يكتشف شيئًا جديدًا في علم الأحياء ، لكن أي شيء يمكن أن يكتشفه أفضل منه هو ؟ هكذا يجب أن ننظر للمكان ليس كورشة عمل للفناتين ، ولكن كعمل فني متكامل . وكان هذا التأثير يتضح بالذات ليلاً حين تتألق الأسطح بالأضواء كأنها سحابة مارقة ، وتضاء المصابيح الصينية على الدور كأنها فاكهة خيالية . بل كان هذا التأثير يتضح أكثر حين يلعب الشاعر ذو الشعر الضارب إلى الحمرة دور البطولة ..

كنت تسمع صوته الوعظى يتكلم مع الرجال وبخاصة النساء . وكانت نساء هذا المكان نموذجًا للطراز التحررى الذي يجاهد من أجل التحرر من سطوة الرجال ، لكنهن كن يعطين للرجال خدمة لاتمنحه إياها أية امرأة في العالم : كن ينصتن له حين يتكلم . وكان مستر (لوشيان جريجورى) - الشاعر ذو الشعر الضارب إلى الحمرة - بحق رجلاً يستأهل أن تصغى اليه متى لو كنت ستضحك منه في النهاية . كان

معهره الغريب لافتاً للنظر بحق ؛ فشعره البنى المفروق من المنتصف كالنساء ، ينساب فى خصلات مجعدة كعذراء من عصر ما قبل رافاييل . بينما ذقنه تبرز للأمام فى تعبير يوحى بالازدراء . كان يبدو مزيجًا من ملاك وقرد معًا ..

كانت هذه الليلة بالذات تمتاز بغرابة غروبها ، الذى بدا كأنه نهاية العالم . كل السماء مكسوة بريش أحمر .. ريش يوشك أن يلمس وجهك ، ويمتزج امتزاجا لا يصدق بالبنفسجى والقرمزى والأزرق ، جمال لا يمكن أن تصدقه . والغريب أنه بدا دانيا جدًا ، حتى لتشعر بأن السماء نفسها أقل حجمًا من طبيعتها .

قلت: إن هناك من سيتذكرون هذه الليلة فقط لغرابة سماتها ، ولكن آخرين سيتذكرونها لأنها شهدت مجىء الشاعر الثاني إلى حديقة الزعفران . لقد كان نو الشعر المحمر وحيدًا حتى ظهر الشاعر الثاني الذي يطلق على نفسه اسم (جابرييل سايم). وقد أثبت حضوره بالجدال

مع الشاعر الأول (جريجورى) حول طبيعة الشعر. فقد وصف نفسه بأنه شاعر القوانين .. شاعر الاحترام ..

قال (جریجوری) بأسلوبه الغنائی:

- « ربما في ليلة كهذه زاخرة بالألوان الوحشية والغيوم، تأتى لنا أعجوبة اسمها الشاعر المحترم. تقول إنك شاعر القوانين، وأنا أرى تناقضًا مخيفًا في هذا، حتى إنني لا أفهم لماذا لم تمتلئ السماء بالشهب تحية لقدومك. إن الفنان يشبه الثائر الفوضوى، والفوضوى يشبه الفنان (*). من يقذف قنبلة هو فنان لأنه يفضل لحظة عظيمة على أي شيء آخر. إنه يفضل لحظة من صوت الرعد أو وميض البرق على وجوه مجموعة من رجال الشرطة لا يمتازون بشيء .. الشاعر الحق يرفض كل القوانين ويتحدى كل الأنظمة، ولو لم يفعل فإن أكثر الأشياء شاعرية في (لندن) هو مترو الأنفاق..

^(*) في زمن القصة كات الحركة الفوضوية ANARCHISM في نروتها ، وهي حركة بدأها الفيلسوف الفرنسي (برودو) ، وتقضى برفض

كل أنواع الحكومات وتدعو إلى الفردية بكل صورها . كان من أقطاب

الفوضوية بعض المخربين مثل (كروبوتكين) و(بوكاتين) السوفيتيين .
وقد ساعدًا على جعل لفظة (فوضوى) مفترنة بالإرهاب ..

« هل تعرف لماذا يبدو الموظفون في محطة القطار بهذا الاكتتاب ؟ لأنهم يعرفون أنه لاتغيير في حياتهم .. بعد (سلون) يصل القطار إلى (فكتوريا) .. لاشيء سوى (فكتوريا) .. كل شيء يسير ينظام .. كل شيء مضمون ورتيب .. ويالفرحتهم لو فوجئوا أن محطتهم التالية هي (بيكر ستريت)!!»

- « أنت من يفتقر إلى الشاعرية .. إن الفوضى عمل ممل سخيف .. ليست المعجزة في أن يصل القطار إلى مكان غير مقصود مثل (بيكر ستريت) أو حتى (بغداد) .. الشاعرية هي الإنسان الذي يسيطر على وحش كالقطار .. يقرر أن يتجه به إلى (فكتوريا) وينجح في ذلك! »

وأردف (سايم) في حرارة :

- « دعنى أقل لك إنه في كل مرة يصل فيها القطار للمحطة ، أشعر بأن الإنسان انتصر في معركته ضد الفوضى .. وحين أسمع كمسارى القطار يصيح (فكتوريا) ، أشعر بأن هذا أكثر مما يعنيه .. أشعر بأن هذا بحق انتصار الإنسان .. »

حرك (جريجورى) خصلات شعره المحمر وقال:

- « وحتى بعدها .. لا يقتع الشاعر بالوصول إلى (فكتوريا) ، ولسوف يتساعل عن جدوى وصوله هناك .. الشاعر لا يقتع بالتحليق في السماء ذاتها .. الشاعر هو الثورة ذاتها .. »

- « وما الشاعرية في أن تكون ثاتراً ؟ الثورة وبوار البحر بحدثان للإسان ، لكن لأشنق لو عرفت أن فيهما شاعرية من أي نوع .. كلاهما فيء .. وإنني لأجد في الهضم المنتظم شاعرية تفوق كل الزهور في العالم .. الشاعرية الحقيقية هي ألا تمرض .. »

بدا لدى شقيقة (جريجورى) بعض اهتمام بكلمات وآراء هذا الضيف الجديد، فمشت جواره إلى ركن في الحديقة وهو يتكلم بحماسة عن النظام والقانون .. ويدافع بحرارة عن حججه، وبعد قليل وجد نفسه يتحدث لا للفتاة بل لشعرها الأحمر الجميل ووجهها المستمتع ..

وأثار دهشته حين رفع عينه أن الجميع قد رحلوا من الحديقة من زمن ، فاعتذر لها وعلا لداره شاعرًا برأسه يتأرجح ثملا. لم يكن لهذه الفتاة دور في كل الأحداث المربعة التي ستقع فيما بعد ، ولم يرها قط حتى انتهت هذه القصة ، لكنها بشكل ما راحت تتردد في ذهنه طيلة

مغامرته المجنونة التالية ، كما تتربد (موتيفة) الموسيقا طيلة الوقت ..

حين خرج (سايم) إلى الشارع الذى لانتيره إلا النجوم، وجد أنه خاو .. وأدرك بشكل ما أن هذا الصمت حيى وليس ميناً . وعند مصباح الشارع كان يقف شبح متصلب مثله مثل عمود الإضاءة ذاته .. معطفه وقبعته أسودان ووجهه في الظل .. لكن شيئا في مظهره كان يوحى بأنه الشاعر (جريجوري) ذاته .. له سمت قاتل أجير ينتظر عدوه بسيف في يده ..

أتى (جريجورى) بنوع من التحية وقال:

- «كنت أتنظرك .. هل لى في لحظة من الحديث معك ؟ »

قال (سايم) في دهشة واهنة :

- « بالطبع .. لكن عن ماذا ؟ »

أشار (جريجورى) للمصباح والعمود وقال:

- « عن هذا وذاك .. عن الفوضوية .. تأمل مدى غباء ورتابة هذا المصباح ، وتأمل جمال أوراق الشجرة العشوائية .. »



وعند مصباح الشارع كان يقف شبح متصلب مثله مثل عمود الإضاءة ذاته .

- « لكنك ترى الشجرة في ضوء المصباح ، وإننى لأتساءل عن اللحظة التي ترى فيها المصباح في ضوء الشجرة !! » - ثم أضاف - « لكن دعنى أسألك : هل تقف هنا في الظلام فقط لاستكمال مناقشتنا ؟ »

- « كلا .. لم أقف لاستكمال محادثتنا .. بل لإنهائها الى الأبد !! »

وقف (سايم) ينظر له عاجزًا عن فهم ما يريد، بينما قال الشاعر:

- « الليلة أنت نجحت في فعل شيء لم ينجح رجل ولا امرأة في فعله قط .. استطعت أن تضايقتي .. »

- « إذن أتا اعتذر .. »

- «للأسف لايستطيع الاعتذار أن يرد لى كرامتى .. حتى أو تبارزنا وقتلك فان ينسينى هذا الإهانة .. توجد طريقة واحدة أبرهن بها لك على أنك كنت مخطئًا .. »

- « مخطئا في ماذا ؟ »

اسود وجه (جریجوری) وقال :

- « أنت تعقد أننى لا أعنى ما أقول ، وأننى غير مخلص فى فوضويتي .. تحسبنى غير جاد .. لكننى ساريك أننى جاد حقا وأعنى ما أقول حقا .. عليك أولا أن تقسم إن كل ما سأخبرك به هذه الليلة سر .. سر سيظل فى أعماق روحك للأبد ، ولن تخبر به الشرطة مهما حدث .. والمقابل أننى أعدك بليلة ممتعة حقاً .. »

نزع (سايم) قبعته باحترام وقال:

- « عرضك أكثر بلاهة من أن أرفضه .. تقول إن الشاعر دائماً فوضوى ، وأنا أختلف معك ، لكنى آمل أن الشاعر على الأقل يتمتع بروح رياضية .. أنا أعدك فماذا تريد أن تصارحنى به ؟ »

- « فلنستقل عربة أجرة ونر .. »

وصفر لعربة مارة ، وأعطى السائق عنوان حائـة في الجهة الغربية من النهر ..

* * *

الفصل الثاني

(جابرييل سايم)

فى الحانة سيئة الإضاءة ، جلس الرجلان على منضدة متسخة لها رجل مكسورة .. وطلب (جريجورى) معجون كبد الإوز بالدهن وعش الغراب (باتى دوفوا جراه) ، ولدهشة (سايم) ذهب الساقى ليحضر هذا الطلب .. رأى (جريجورى) دهشة (سايم) فقال له :

- « أعرف أن هذاك تناقضًا بين جودة ما يقدمه هذا المطعم وبين مظهره الخارجى .. إن هذا يعود لتواضعنا ، قندن أكثر أهل الأرض تواضعًا .. »

_ « ومن أنتم ؟ »

- « الفوضويون الجادون في فوضويتهم .. أولئك الذين لاتؤمن أنت بوجودهم .. بالمناسبة .. لو شعرت

بأن المائدة تتحرك قليلاً فلا تعز ُ هذا إلى إفراطك في الشراب . . لا أريد أن تتهم ذاتك بتهمة باطلة »

فسا كاد يقول هذا حتى بدأ (سايم) بالفعل يشعر بأن المائدة تتحرك قليلاً .. قال له (جريجورى) :

- « لا تقلق .. هذا نوع من القلاووظ »

- « أه ! نوع من القلاووظ .. ما أبسط الأمر !! »

فى اللحظة التالية واصلت المائدة الدوران ثم غاصت فى الأرض بمن عليها ..

نهض (جریجوری) واقتاد ضیفه إلى باب یفضی إلى ممر مسقوف .. فی نهایته كان ضوء أحمر ینبعث من مصباح قرمزی عملاق یوشك أن یكون حجمه كالمدفأة ..

دق على باب معنى خمس مرات فجاءه صوت من الداخل يسأل عن شخصه ، فقال :

- « أنا مستر (جوزيف تشامبرلين) . »

انفتح الباب فدخلاً ، وكان المدخل مبطنًا بما يشبه شبكة معدنية ، سرعان ما تبين (سايم) أنها مجموعة

متقاطعة من البنادق والمسدسات ثبتت إلى الجدران .

بعد مرور في عدة ممرات مماثلة ، بلغًا غرفة معنية
غربية تشبه الكرة ، لكن كاتت بها مناضد عدة توحى
بأتها قاعة درس . لم تكن هناك بنادق في هذه الغرفة ،
لكن على الجدران كاتت أشياء غربية كأتها بيض طيور
معنية . كاتت قنايل ..

قال (جريجوري):

- « حاول أن تكون على راحتك هذا ياسيدى .. حقًا لا توجد أسباب تفسر لماذا أريك هذا كله .. إنه أسر لم أخطط له مثله مثل الوقوع في الحب .. والآن أما زلت تشعر بأنني فوضوى غير صادق في فوضويتى ؟ »

- « ما زلت لا أفهم معنى هذا كله .. »

- « ليس هدفنا هنا تحدى القانون والشرطة .. بل نحاول ما هو أكثر عمقًا وتعقيدًا .. لقد تحدث فلاسفة الثورة الفرنسية السخفاء عن حقوق الإسمان .. نحن نكره الحقوق ونكره الأخطاء .. لقد ألغينا لفظتى صواب وخطأ » .

- ليتكم تلغون لفظتى اليمين واليسار كذلك .. ولكن دعنى أسألك بالمناسبة: مع كل هذا الحذر وكلمات السر، أراك تجهر بآرانك الفوضوية جهرًا أمام النساء .. »

- « دعنى أحث لك قصتى .. فى الأيام الأولى لاعتلقى الفوضوية ، كان على أن أتنكر وسط المجتمع .. تنكرت كأسقف لكن سرى افتضح سريعًا .. بعد هذا جريت أن أبدو كمليونير ، لكنى كنت أدافع عن الرأسمالية بحماسة وذكاء أقنعا كل من حولى أتني رجل فقير فى الحقيقة !! وحين جربت أن أكون رجلا عسكريًا رحت أصيح طيلة الوقت : دم .. دم ! ثم أدركت أن العسكريين لا يتصرفون هكذا .. قصدت رئيس مجلس الفوضويين ، وهو أعظم رجل فى أوروبا بلا مراء .. »

« ? daul la » -

- «لن تعرفه .. لكنه رجل عبقرى بالفعل ، ولوجلست معه عشر بقائق ، نشعرت بأن (قيصر) و (نابليون) هم مجرد أطفال بالنسبة له .. نقد سألته عن أنسب تنكر أنوب به وسط الناس ، فنظر لى وقال : تريد تنكرا يخدع

الجميع ، ولا يشتبه أحد في أن صاحبه يحمل قنبلة ؟ تتكر كفوضوى يالحمق!! وفتها لن يحسبك أحد قادرًا على عمل شيء .. وهكذا لم أنس نصيحته .. طيلة الليل أتحدث عن القنابل والموت أمام هاته السيدات ، لكنهن لا يصدقن حرفًا مما أقول .. إن الزعيم بالغ الحكمة ، ونحن نطلق عليه (الأحد) .. كما ترى هناك سبعة أعضاء للمجلس الفوضوى ، يحمل كل منهم اسم يوم من الأسبوع .. وبالصدفة سيكون علينا الليلة _ في هذا المكان بالنذات _ انتخاب بديل للعضو (الخميس) لأنه توفى فجأة .. ويهمني هذا أن أصارحك بسر لايجب أن يطمه أحد من القادمين بعد عشر دقائق : أنا من سيكون الخميس .. »

- « ياله من شرف ياصديقى! »

أشار (جريجورى) إلى منضدة عليها عباءة وسيف ومسدس .. وقال وهو يفرك يديه :

- « كل ما على هو أن ألبس هذه الأشياء ، وأتجه الى الكهف المجاور الذي يطل على النهر ، ثم أستقل

قاربًا بخاريًا .. وبعدها .. المتعة الوحشية الآن أكون أنا الخميس! »

قال (سايم) في حيرة:

- « لا أدرى حقاً لماذا أميل لك يا (جريجورى) .. ربما لأنك جحش أحمق ، وربما لأننى لا أريد إفساد هذه الأمسية الشائقة .. لكنى أريد منك وعدا .. أنا وعدتك ألا أبوح بسرك للشرطة وعليك أن تعدنى بألا تصدر منك كلمة للفوضويين بخصوص سرى »

- « سر ؟ هل لديك سر ؟ »
- « نعم .. وأرجو أن تعدني بألا تكشفه .. »
- « أعدك ، ولكن تكلم سريعًا فقد دنا موعد وصول أولهم .. »

مد (سايم) يده في جيبه في نفس اللحظة التي دوت فيها خمس دقات على الباب ، تعلن وصول أول المجتمعين الليلة .. وقال : - « لا أدرى هل يسمح الوقت بالكلام أم لا .. لكن فكرتك عن التنكر فى ثوب شاعر فوضوى لإخفاء أنك فوضوى ، لم تكن وليدة أفكار الرئيس فقط .. لقد فكرنا فى الشيء ذاته فى (سكوتلانديارد)!! »

_ « ماذا تقول ؟ »

_ « نعم .. أنا مخبر في الشرطة .. لكن يبدو أن أصدقاءك قد جاءوا الآن .. »

راح اسم (جوزیف تشامبرلین) یتردد ، وسرعان ما دخل حشد من اله (جوزیف تشامبرلینات) إلى الردهة ..

* * *

الفصل الثالث

الرجل الذى كان الخميس

امتدت يد (جريجورى) إلى المسدس ، وصوبه إلى رأس (سايم) لكن هذا لم يهتز .. وقال في لامبالاة :

- « لاتكن طفلاً .. ألاتفهم أننا في نفس القارب ، وأن كلاً منا قد وضع الآخر في وضع (كش مات) ؟ أنا لا أستطبع إبلاغ الشرطة بأنك فوضوى ، وأنت لن تستطيع إبلاغ الفوضويين بأنني شرطى .. إنها مباراة بين عقلين .. أنا شرطى محروم من معونة الشرطة ، وأنت فوضوى محروم من معونة الفوضويين .. لكنك في وضع أفضل منى .. فأنت لست محاطاً برجال الشرطة المتشككين .. »

وضع (جريجورى) المسدس بعد تردد، بينما دخل الرجال ..

ماكان يستطيع أن يخون (سايم) الآن .. ريما للشرف ،

وریما لأله لوخانه واستطاع (سایم) بشكل ما أن یفر .. سیكون (سایم) وقتها (سایم) جدیدًا متحررًا من أی قسم سابق قطعه .. سیدخل أقرب نقطة شرطة ویحكی كل شیء .. دع (سایم) یرحل بسلام إنن وجازف بهذا ..

قال للرجال:

- « حان وقت البدء فالقارب البخارى ينتظر الآن حتمًا .. »

اعتلى رجل قصير القامة مقعد الرئيس ، على حين اتخذ الرجال مقاعدهم كأتما في محاضرة .. قال الرجل في حدة :

- « يارفاق .. إن اجتماعنا الليلة عظيم الأهمية .. فكما تعرفون إن فرعنا هو المكلف بالتخاب أيام الخميس للمجلس ، وكان الخميس السابق رجلاً عظيم الشأن ، نذكر له تفجير جسر (برايتون) ، الذي كان ممكنا أن يقتل كل إنسان هناك لو كان حظنا أفضل .. وقد مات الفقيد بسبب مبادنه وهو يشرب مزيجًا من الطبشور

والجير الحى ، بديلاً عن اللبن الذى كان يعتبره مشروبًا همجيًا .. من العسير أن نحكى كل مزايا الرجل ، لكن الأصعب أن نجد له بديلاً .. وسيكون عليكم أن تتقدموا بترشيحاتكم لأصلح رجل كى يكون الخميس .. »

نهض رجل عجوز نحيل ، وقال :

- « أطالب بترشيح الرفيق (جريجورى) ليكون هو الخميس .. »

صفق الجميع، ونهض (جريجورى) شاحب الوجه ليقول كلمة شكر بهذه المناسبة .. كانت مهمته الآن أن يقتع مخبر الشرطة الجالس معهم أن المنظمة ليست شيئا جديًا خطيرًا .. نقد كان المخبر يؤمن أن الفوضويين لا يعنون ما يقولونه حقًا ، فهل يستطيع (جريجورى) الآن أن يقتعه بهذا من جديد ؟ كان مؤمنًا بقدرته الخارقة على التلاعب بالألفاظ وجعلها تحتمل أكثر من تفسير ..

- « يارفاق .. لن أقول هنا شيئًا لا تعرفونه جميعًا ..

إن الناس الذين يتهمون الفوضوية بشتى التهم ، يقصدون كل مكان إلا الفوضويين أنفسهم كى يستقوا معلوماتهم .. إن رجل الشارع الذى يسمع أننا أوينة تمشى على قدمين ، لم يسمع دفاعنا عن أنفسنا قط .. وهاندن أو لاء نجتمع هنا تحت الأرض كما كان المسيحيون الأو اتل يجتمعون في السر اديب .. ولو فرضنا لمجرد الفرض أن هنا رجلاً ليس من بيننا .. فإننى أقول له : ترى ما السمعة والإشاعات التي كان الرومان وهنها يطلقونها على هؤلاء المسيحيين ؟ إننا ودعاء كهؤلاء تمامًا .. »

هنا نهض رجل يلبس سترة جلدية ، وبحدة قال : - « أنا لست وديعًا .. »

- « الرفيق (ويذرسبون) يزعم أنه ليس وديعًا .. حسن .. أنا أعترف أن لهجته حادة ومظهره خشن .. لكن لابد لقلب صديق مثل قلبى كى يحكم على هذا الرجل .. إن فيه وداعة بالغة كامنة لايشعر بها هو نفسه .. إن فينا بسلطة ورقة لاتوصفان .. انظروا لى ولحكموا بأن فينا بسلطة ورقة لاتوصفان .. انظروا لى ولحكموا بأنفسكم ! لقد زعم الرومان أن المسيحيين الأوائل كاتوا يأكلون لحم الموتى .. ونحن لا نأكل لحم الموتى .. »

- « يا للعار !! لماذا لا نفعل ذلك ؟ »
 - « أقول إننا نحب المجتمع .. »
 - « فليسقط الحب !! »
- « أقول إننا نحب بعضنا ، ولسوف نعمل جاهدين على أن نوصل رسالتنا للناس .. »

أخيرًا جلس (جريجورى) منهكًا ، وقد ساد جو من الصمت وخيبة الأمل ، وبدا أنه ما من واحد بعد هذه الخطبة يرغب في انتخابه ليكون الخميس .. كاد رئيس الجلسة يتكلم ، لكن (سايم) وثب على ساقيه وصاح:

- « سيدى .. أنا أعترض على ترشيح الرفيق » قالها بلهجة هادئة ، ثم بدأ يمارس قن الخطابة كما ينبغى ، إذ غير نبرة صوته لتجلجل في القاعة كالرعد :

- « يارفاق !! هل حقًا وصلنا لهذا ؟ أترانا نعيش تحت الأرض من أجل هذا ؟ أترانا علقنا كل هذه النخائر ولخترنا كل هذه القنابل، حتى لايجىء لحدويسمع الرفيق جريجورى يقول: فلنكن خيرين .. الأماتة هي خير سياسة .. الصدق منج ؟ هذه مواعظ جديرة بمدارس الأحد .. جديرة بالوعاظ .. لكني لست واعظا (تصفيق تصفيق) .. أنا عدو المجتمع لأن المجتمع هو عدو البشرية .. يقول الرفيق إننا لسنا قتلة وأنا أوافقه على هذا .. نحن لسنا قتلة بل نحن جلاون !! لهذا أقول إن الرجل الذي يحمل أخلاق قديس لا يصلح بالتأكيد ليكون الخميس .. »

جلس (جريجورى) يصغى لهذا كله ووجهه متصلب، كأنما لا يصدق ما يسمع ..

واصل (سايم) الكلام:

- «أنا (سايم) أقف أمام (جريجورى) فى الترشيح، وأقول إننى لست رجلاً على الإطلاق .. أنا سبب !! وإننى أطالبكم بالاختيار بينى وبينه كما تختارون بين نوعين من المسدسات على الجدار .. »

اختفت مقاطعه الأخيرة وراء سد من التصفيق، والتمعت الوحشية في العيون طلبًا للمزيد .. هذا نهض (جريجوري) والزبد يتساقط من شدقيه ، وصاح:

- « كفى أيها المجنون ! ا لقد تجاوزت الحد ! ! » صاح (سايم) بصوت أعلى :

- « أنا لا أريد دخول المجلس لأطالب بدقع تهمة القتل عنا .. أنا أريد أن أستحق هذه التهمة !! أريد أن أثبت للقس والقاضى ورجل البرلمان البدين الذين يتهموننا بأننا مجرمون نخرب المجتمع .. أريد أن أثبت لهؤلاء أنهم صادقون في نبوءتهم !! »

هنا فقط نهض رئيس الجلسة وصاح وسط التصفيق:

- « أنا أرى أن أجدر شخص لمنصب الخميس هو الرفيق (سايم) .. »

صاح (جریجوری) فی وهن :

- و لا تفعلوا ! أنتم لا تفهمون !! ،

ثم بلهجة متوسلة صاح:

- «أرجوكم .. لاأستطيع أن أقول السبب لكن لاتنتخبوا هذا الرجل .. أثا آمركم .. خذوها على هذا المحمل ،

فإن لم يرق لكم فأنا أتوسل إليكم .. سأجثو على ركبتى وأرجوكم ألا تفطوا .. سأكون خادمكم الطيع .. عبدكم الرقيق .. لكن صدقونى .. »

نهض رجل نحيل فارع القامة من مؤخرة الجلوس، وقال بلهجة أمريكية:

_ « أنا راغب في دخول الترشيح .. »

جرى الانتخاب .. فلما ذكر اسم (سايم) ارتفعت الأيدى كأنها غلبة .. وسرعان ما صار المستر (سايم) هو يوم الخميس في مجلس الفوضويين المركزي .. وقال له رئيس الجلسة :

_ « هلم لتركب القارب .. »

ضم (سايم) عباءته على جسده ومشى عبر ممر ضيق خلف الرجل .. كانت البحيرة صفحة من الفضة كأنما هي لوحة من لوحات المسرح ، وقد وقف في ضوء القمر قارب بخارى صغير ..

وسرعان ما انساب القارب البخارى براكيه ..

* * *



ضم (سايم) عباءته على جسده ومشى عبر ممر ضيق خلف الرجل.

[م ٣ - روايات عالمية عند (١٠) الرجل الذي كان الحميس]

الفصل الرابع

حكاية المخبر

لم يكن (جابرييل سايم) مخبراً تنكر في ثوب شاعر ، بل كان شاعراً اختار أن يعمل مخبراً .. كان قد تضايق في شبابه من حماقات من يزعمون أنفسهم ثوريين ، واتخذ موقفًا بالغ التحفظ .. كان ثائرا على أشياء كثيرة ، ومن ضمن هذه الأشياء الثورة نفسها .. وقد رأى مرة دينامينا ينفجر جواره في عملية إرهابية ، جعلته يمقت الفوضويين مقتا بالغًا .. لم يعتبرهم كباقي المثقفين وباء يجب اجتثاثه ، بل اعتبرهم خطراً داهما على الأمة كغزو من الصين ..

وعرف أن هناك قسمًا في الشرطة يضم رجال الشرطة المثقفين ، وهؤلاء عملهم مراقبة الأفكار .. إنهم لابيحثون عن الجريمة بعد ارتكابها .. بل بيحثون عنها قبل ارتكابها فى عقول المثقفين .. والفكرة التى تلح عليهم هى أن اللص العادى البائس لايهدم المجتمعات .. أما المفكر والفيلسوف فهو الذى يرتكب أشنع الجرائم طرًا .. أليست جرائم آل (ميديتشى) ماثلة للعيان ؟ ألايعرف الجميع فظائع أباطرة الرومان ؟

وهكذا كانت الشرطة تعتبر أشنع المجرمين هو الفيلسوف عديم الاحترام للقنون .. إن اللص العادى يحترم الملكية ويحاول أن ينقلها له بطريقة غير مشروعة ، وهو بهذا يحترم الأهواء البشرية ، أما الفيلسوف فيزدرى الملكية ويحاول أن يلغيها .. إن الفتلة يحترمون الحياة البشرية حتى إنهم يحاولون سرقتها من ضحاباهم ، بينما الفيلسوف يزدرى الحياة كلها .. إن المجرم العادى يحترم قواتين الكون لكنه يحاول تجاوز العقبات بشكل غير مشروع ، بينما الفوضوى يدمر كل هذا ..

تطوع (سايم) للانضمام إلى هذا القسم فى الشرطة، وأخذوه نيلقى القائد فى (سكوتلانديارد) .. كان القائد يجب أن يلقى رجاله فى غرفة معتمة الإضاءة لأن هذا يساعده على التركيز .. وأثار رعب (سايم) كل هذا الظلام المحيط به في الغرفة .. لم تكن تلك الظلمة المعتادة حيث تتبين حدود الأشياء بل بدا الأمر كأنما أصيب بالعمى فجأة ..

- « هل أنت المتطوع الجديد ؟ »

وبرغم أنه لم يكن هناك ضوء ، فإن (سايم) أدرك أن من يكلمه رجل هاتل الجثة يدير ظهره له ..

_ « أنت صرت معنا .. »

- « لكننى غير كفء يا سيدى .. »

- « إن لديك الرغبة وهذا كاف .. »

- « وهل هناك مهنة تكفى الرغبة كاختبارها الأخير ؟ »

- « نعم . . مهنة الشهيد ! إننى أقدمك للموت . . طلب يومك . . »

وهكذا تم تعيينه وخرج للعلم الخارجي ليمارس مهنته

الجديدة .. بعدما تأتق وارتدى ثيابًا فلخرة مناسبة ، وراح يبحث عن الجريمة في مجتمعات (لندن) الراقية ..

وكما رأينا ؛ قائلته مفامرته إلى أن يجد نفسه فى قارب بخارى ، فى الواحدة والنصف بعد منتصف الليل ، متجها إلى حيث يلعب دوره الجديد كالخميس فى مجلس الفوضويين ..

وحين غلار القارب ، شعر بأنه لا يخطو فقط فوق أرض جديد .. كان القمر وهلجا قرض جديد .. كان القمر وهلجا قويًا حتى بدا له كلما هو شعس أضعف .. لم يعط الالطباع بضوء قمر براق ، بل بضوء نهار غلم ..

كان القارب بطيئًا جدًّا ، فما إن بنغ (وستمنستر) حتى بدأت أولى خيوط النهار .. واتجه القارب إلى مرسى قرب (شيرنج كروس) ..

خرج من القارب ومشى فوق المنحدر المبتل .. ووقف .. بينما أدار الرجلان القارب من جديد واختفيا .. لم يكونا قد نبسا بينت شفة طيلة الرحلة ..

الفصل الخامس

وليمة الخوف

بدا السلم الحجرى في البداية مهجورا كهرم قديم .. لكن ما إن وصل لأعلى حتى تبين رجلاً ينحني فوق حاجز الجسر يتأمل النهر .. كان يرتدى معطفا أسود ويضع زهرة حمراء في عروته .. دنا منه (سايم) أكثر فرأى أن وجهه مستطيل حاد يوحى بالثقافة ، ينتهى بلحية مدبية صغيرة بالضبط عند طرف الذقن ..

دنا (سايم) أكثر فأكثر .. وخطر له بالغريزة أن هذا هو الرجل المفترض منه أن يلقاه ، لكنه غير هذا الرأى حين وجد أن الرجل لم يتحرك ولم يتكلم . كان ثابتًا كتمثال من شمع ، ثابتًا أكثر مما هو طبيعى ..

مد (سايم) يده في جيبه وأخرج الورقة التي تثبت أنه انتخب، وقريها من الوجه الوسيم الحزين .. هنا ابتسم الرجل وكاتت ابتسامته صادمة ، لأنها حدثت في جانب واحد فقط من وجهه .. هذا طبيعي في أناس كثيرين ، لكن بالنسبة لأعصاب (سايم) المرهقة كان هذا يفوق التحمل . وبدأ الرجل يتكلم دون مقدمات كأنما يكلم صديقًا قديمًا :

- « لو مشينا إلى (ليسستر سكوير) سنصل في وقت الإفطار .. إن الأحد يصر على الفطور الميكر .. هل نمت ؟ »

« .. ¥ » -

- « ولا أتا .. سنحاول الظفر بيعض النوم بعد الفطور .. » `

كان ينطق المجاملات بلاحياة ، كأنما هي كلمات لاتمثل لله أهمية .. وفهم (سايم) أن هذا ليس الأحد إنما هو سكرتيره .. اتجه الرجلان ليجلسا في شرفة المطعم الذي يطل على الميدان ، والتي جلس فيها خمسة رجال متأنقين بشكل مبالغ فيه _ كأنما هم في حقل عرس _

يتبادلون النكات بصوت عال . هذا إنن هو ملتقى مفجرى الديناميت البريطانيين ..

وفي الشرقة لاحظ (سايم) شيئًا غريبًّا .. شيئًا كمان في الواقع أكبر من أن يراه المرء بسهولة .. إنه ظهر رجل جرم بالغ الطول والبدانة ، كأنه تمثال عملاق نحت هناك . أنناه هائلتا الحجم ورأسه متضغم وكل ما فيه يتجاوز المقاييس المعهودة ، عتى إن كمل شيء في المطعم بدا قرمًا .. ولم يحتج (مسايم) للسؤال عما إذا كان هذا الصلاق هو الرئيس الذي يهابه الآخرون أم لا ، لأنه عرف ذلك بالسليقة .. ولم يكن (مايم) بطبعه من الرجال الذين يخشون الخطر المادى، لكن التأثير التفسى كان بلعب معه أسوأ الأوار . كأنه يدنو من مركز قيادة جهنم ذاتها . دنا من الرجل فوجد أن وجهه الجسيم بكبر أكثر فأكثر ، وأصابه ذعر طفولي من أنه لو دنا أكثر فإن يكون حجم هذا الرجل ممكنا. تذكر كيف كان يخاف من تمثال (ممنون) في المتحف البريطاتي ، الأنه كان وجها ضخمًا جدًّا . لكنه حين جلس وأعاد تأمل الأحد ، أدرك أن ملامحه ما زالت بشرية .

كان هذاك رجل آخر له ملامح سوفييتية يرتدى ثيابًا أتيقة ، لكن تطل من ياقته البيضاء ملامح غربية جدًا ، فلو كان ما خرج من ياقته رأس كلب أو قط ، لكان المشهد أقل غرابة . كان اسم الرجل (جوجول) وهو بواندى ، لكنهم هذا يطلقون عليه (الثلاثاء) . وبيدو أن الرئيس لاحظ هذه النظرة فقال في صوت عميق مطمئن :

- « إن صلحبنا (الثلاثاء) الايفهم الفكرة .. إنه يلبس ثياب سيد مهنب ، لكن بيدو أن روحه أعظم من هذا .. دائمًا ما يوحى مظهره بأنه متآمر .. ولمو مشى على يديه وركبتيه في الشارع فلربما أن يلفت النظر إلى هذا الحد »

بلهجة أجنبية كثيفة قال (جوجول):

- « أنا لا أجيد التخفى .. »

- « نعم أعرف أنك لاتجيد التخفى .. كما لاتجيد أي شيء آخر .. »

كان (سايم) يدور بعينيه في وجوه الرجال ، وأدرك أن كلاً منهم يدارى شيئا شيطانيًا مافى ملامحه ، مثل تلك البسمة الجانبية التي صدمته لدى من قابله عند النهر . لا بد من لحظة ما تتبدل فيها الملامح لعشر ثانية فتيدو مشوهة كما نراها في مرايا الملاهى . إن السكرتير الذي لقيه عند النهر هو (الاثنين) ، وتوحى عيناه بألم مقيم كأنما التفكير في حد ذاته هو أشنع ألوان العذاب .

الأربعاء كان هو الرجل الوحيد الذى يبدو أن ثيابه تناسبه ، لكن جواً قاتمًا مبهمًا كان يحيط به ، وخمن (سايم) أنه ماركيز يهودى فى الغالب . فقط فى اللوحات القديمة التى تمثل الطغاة يصطادون أو يقتلون ، يمكنك أن ترى هذه الملامح القاتمة الشريرة القاسية .

أما الجمعة فكان عجوزًا يدعى البروفسور (دى فورمز)، وكان فى آخر أرذل العمر، حتى إن الزهرة الحمراء التى يضعها كانت تتناقض بوحشية مع وجهه الشاحب الميت. وخطر لـ (سايم) شعور منفر بأن هذا الرجل لو تحرك لسقطت منه ذراع أو ساق. أخيرًا كان السبت جالسًا .. كان طبيبًا ممارسًا يحمل اسم (بول) ، ذا وجه حليق وذقين مربع يوحي بالتصميم . ولم يكن فيه ما يلفت النظر إلا عويناته الصغيرة السوداء التي أثارت ذعر (سايم) . ذكرته بذكرى مخيفة ما عن قطع العملة التي يضعونها على جفون الموتى ، كي لا يفتحوا عيونهم بعد الموت .

كان فى مظهره نوع من ادعاء الفحولة ، جعل (سايم) يقدر أنه ربما كان أكثر هؤلاء الأشرار شراً .

* * *

الفصل السادس

الانكشاف

هؤلاء كاتوا الرجال السنة الذين تعاهدوا على تدمير العالم . وقد وجد (سايم) نفسه أحياتًا ينظر لهم كرجال أشرار عاديين ، وأحياتًا كان الذعر الخارق للطبيعة يتملكه .

وكما كانت الأسطورة القديمة تقول إنك لو قصدت الشرق .. أقصى الشرق ، ستجد شجرة ليست بالضبط شجرة ، بل هى مسكونة بروح شريرة .. ولو قصدت أقصى الغرب ستجد برجا ليس بالضبط برجا ؛ فإن هؤلاء القوم وصلوا قمة التطرف في التفكير الإسلام، وغابوا خلف الأقتى الشرقى أو الغربى للعالم .

كاتوا في الشرفة المشمسة ، يتحدثون بصوت عال مسموع ، عن خطة إلقاء قديلة على القيصر حين يقابل رئيس الجمهورية الفرنسية .. يتكلمون بوضوح إلى حد أن نادلى المطعم كانوا ييتمسمون ويضحكون من هذه الدعابات الظريقة .. وكان المكلف بالعملية هو الماركيز . لم يكن لحد يهتم بـ (سايم)، لكن ماضايق هذا الأخير وأثار فزعه في النهاية ، هو أن الرئيس لم يبعد عينيه عنه لحظة .. شعر (سايم) بأنه من زجاج ، وأن الرئيس عرف بلاشك أنه جاسوس .

نظر الميدان فرأى رجل شرطة .. رجل شرطة خالى البال منسق الثياب يوحى بسلطة النظام والعقل ، لكنه لا يستطيع أن يناديه لأنه مرتبط بقسم مع (جريجورى) .. قسم أحمق لكنه يمثل شرفه كله .

والشيء الذي لم يدركه (سايم) وقتها هو أنه بدأ ينهزم أمام العو .. لقد بدأ يوقن أن الأحد يمثل ما هو أكبر من الإنسان ، بحجمه الأكبر من أن يسرى ، وقسماته الأكثر وضوحًا من أن تفهم . ويبدو أنه بدأ يفتن بما يمثله الرجل من ثقافة وقوة معًا . كان اسليم) يعرف أنه جبان بما يكفى كى يخشى الجبروت ،

لكنه ليس جبانًا إلى حد أن يحترمه . كان الزعيم يلتهم طعامه بجشع وشهية مفتوحة مخيفة ، لكنه برغم هذا ظل يحتفظ بسطوته وسيطرته . قال الماركيز وهو يضع الزيد والمربى على شريحة خبز :

- « لا أدرى .. ريما كان علينا أن نقطها بسكين ؟ جميل أن يغرس المرء سكينًا في قلب رئيس فرنسى .. » قال السكرتير :

- « أنت مخطئ .. إن الديناميت هو رمزنا ويمثل لنا ما هو أكثر من مجرد التدمير .. إنه يتمدد كعقولنا وأفكارنا ..

يتمدد .. هذا هو الأساس .. »

هنا أظلمت السماء لأن الرئيس نهض وقال:

- « قبل أن تتكلم ، أريد أن ندخل غرفة منعزلة .. ثمة أشياء مهمة يجب مناقشتها .. »

نهض (سايم) واجف القلب .. لكنه سمع من بعيد

من مكان ما فى الشارع صوت أرغن .. أرغن يعزفه أحد الفقراء المؤمنين بالله والعاشقين للحياة برغم بؤسها . جعله هذا يتماسك نوعًا .. هذه إذن حرب بين الأرغن وبين الفوضوية .. ولسوف ينتصر فيها .

اقتادهم الرئيس إلى درج جاتبى ، فغرفة مظلمة رطبة صغيرة . أوصد الباب بعدما دخلوا جميعًا ، فقال البولندى بلهجة مستحيلة الاختراق :

- « كده كده .. تقول إنك لن تهتبى .. ثم هين تقرر الكلام الجاد تدهل هدا الصندوق !! »

بلهجة أبوية متهكمة قال الرئيس:

- « هذه أشياء تقوق فهمك يا (جوجول) .. لقد سمعنا الخدم نهذى أولاً ، لهذا لن يهتموا بنا ، بينما لو بدأتا بالنزول هنا لراحوا جميعًا يتلصصون علينا من ثقب المفتاح .. نيدو أتك لاتفقه شيئًا عن البشر .. والآن أرجو أن تجلس إلى المائدة ، لأننا سنقول شيئًا مهمًا للمرة الأولى هذا اليوم »

لم يكن (سايم) يتوقع الصدمة التالية .. إذ قال الرئيس :

- «جمعتكم هذا لأن ماسأقول سيكون صلاماً ، حتى بالنسبة للسقاة هذا الذين اعتلاوا سماع أغرب الآراء منا .. أولاً سندع كل المشروعات القلامة مع شخص موثوق به ، وإننى أرشح د. (يول) .. »

وضرب المنضدة بقبضته وصاح:

- « أن تذكر كلمة ولحدة في هذا الاجتماع عن مشروعاتنا القادمة .. ولا حرفًا !! »

ظل (سايم) ثابتًا في مقعده ويده على قبضة معدسه في جبيه .. حين يجيء دور الهجوم عليه ، فلسوف يبيع حياته باهظة .. على الأقل سيثبت أن (الأحد) يموت كالبشر ..

وضع الرئيس يده العملاقة على المنضدة كأنها زعنفة سمكة عملاقة :

- « نحن لا نبالي بالغرباء .. فهم سيحسبوننا حمقى

يتمازحون .. الخطركل الخطر هو ولحد منا لكنه لايؤمن بما نعتقده .. ويعرف مدى جديتنا .. هناك جلسوس في هذه الفرفة .. خاتن على هذه المادة .. واسعه هو .. »

وارتجف (سايم) .. هذا أردف الرئيس:

- « (جوجول) .. ذلك الأحدب الذي يزعم أته بولندي .. »

مد (جوجول) يديه لجيبه وأخرج مسسين لكن ثلاثة رجال وثبوا إلى حنجرته .. وتهاوى (سايم) يسترخى في مقده وقد أضناه الإحساس بالخلاص ..

* * *

الفصل السابع

مسلك بروفسور (دى فورمز) الحير

- « اجلسوا !! »

قالها الرئيس بصوت آمر ، فجلس الجميع حتى المشبوه نفسه ..

- « والآن یاسیدی .. هلا مددت بدك فی جیب سترتك لأری ماتخفیه هناك ؟ »

أيقظ هذا (سايم) تمامًا ، لأن البولندى المزعوم أخرج بطاقة لامعة زرقاء ، لاتختلف كثيرًا عن البطاقة التي يخفيها هو نفسه في جيبه . البطاقة التي تسلمها حين التحق بشرطة ملاحقة الفوضويين . قال الأحد :

- « أعتقد أنك تفهم موقفك الآن تمام الفهم .. »

- « تمامًا .. ولا تنكر أنه ما من بولندى يستطيع تقليد لهجتى هذه! » كان التأثير صادمًا .. فجأة صار الرجل يتحدث العامية الإنجليزية (الكوكنى) دون شائبة واحدة ، كأنما ترى رجلاً صينيًا يتحدث اللهجة الأسكتاندية فجأة وبطلاقة .. وينفس السهولة نزع الرجل لحيته المستعارة وشعر رأسه الأشعث ..

في هدوء قال الرئيس :

- « والآن أعتقد أنك تروق لى .. ولسوف أتضايق للقيقتين لوسمعت أنك مت ميتة معنبة ، لهذا سلسمع لك بالرحيل .. فقط لو سمعت عنك ثانية ، أو سمعت أنك أبلغت الشرطة ، فلسوف أعرض نفسى لهاتين الدقيقتين الأبيمتين »

لم يصدق الجاسوس أذنيه ، وغادر المكان ملهوفًا .. كان يتظاهر بالتبات ، لكن (سايم) سمعه يتعثر في الخارج ..

قال الرئيس:

- « والآن الوقت يمر بسرعة ، وعندى اجتماع فى إحدى اللجان الإسمانية .. لذا نلتقى هذا الأسبوع القادم

للإفطار .. لا أرغب في مناقشة أى شيء آخر .. » صاح المكرتير محتجًا :

_ « لكننا لم نناقش العمليات القادمة .. المفروض أن نفعل .. خاصة وقد رحل الجاسوس »

- « لو أتك ذهبت لدارك وسلقت رأسك كأنه ساق لفت ، فلريما أحسنت التفكير .. كيف تعرف يا أحسق أنه ليس بيننا جاسوس آخر ؟ »

ومن جديد ارتجف (سايم) .. لولم يكن الزعيم قادرا على فضحه ك (جوجول) ، فهو غير قادر على الثقة به كالآخرين .. كان الأربعة الباقون ينهضون الآن ، عارمين على البحث عن مكان للغاء ، لأن الوقت كان منتصف اليوم الآن .. وخرج (سايم) بدوره إلى ميدان (ليسستر) ، وأثار دهشته أن الجليد بدأ يسقط.. أثار دهشته أكثر أن هناك متجراً على البهاتب الآخر ، وأن رجلاً يقف أمام الزجاج يتأمل في إصرار امرأة قبيحة تقف خلف الزجاج في قميص نوم مسخ.. إنه البروفسور (دى فور) العجوز .. برغم الطقس وبرغم الجليد بدا أن هذا الرجل لن يتزهزح أبدًا .. غريب هذا .. قدر أن الرجل .. مهما كان غريب الأطوار - لا يهيم حبًا بهذه المرأة القبيصة ، لكنه بالتأكيد مصلب بمرض ما من أمراض الشيخوخة ، يجعله يتصلب لفترات .. سر (سايم) لأن هذا العجوز المهدم لن يلاحقه .. على الأقل هو بحاجة إلى ساعة واحدة بعيدًا عن هذا الجو المسموم .. ساعة يدرس فيها الموقف ..

مشى فى الشوارع قليلاً ثم قرر أن يتناول وجية فى أحد مطاعم (سوهو). دخل المطعم فأصابت الدهشة لأنه وجد البروفسور الفوضوى جالسا إلى منضدة يشفط اللبن من كوب كبير. اندفع خارجًا من المطعم ووقف فى الجليد بالخارج، وسأل نفسه وهو يعض شاربه الأصفر:

- « أتكون هذه الجثة تقفو أثرى ؟ لن يكون الأحد غيبًا إلى حد إرسال رجل أعرج خلفي .. »

مشى طويلاً نحو حديقة (كوفنت) ، بينما الجليد يتزايد ، ويلسعه كأتما هو ألف نحلة .. دخل مقهى في (فليت ستريت) وطلب قهوة سوداء .. فما إن فعل حتى دخل البروفسور العجوز إلى المكان ، وطلب كوبًا من اللبن !!

سقطت عصا (سايم) منه على الأرض محدثة دويًا معدنيًا ، لكن البروفسور لم يتحرك .. كان (سايم) الآن _ وهو بارد بطبعه _ يلهث كما يلهث الريفى حين يرى ألعاب الحواة .. إنه لم ير عربات أجرة تتبعه ، ومن المؤكد أن الرجل جاء مشيًا .. والرجل يمشى كالبزاقة بينما هو يمشى كالطيور ..

لم يتمالك إلا أن يأخذ عصاه ويترك قهوته التى لم يذقها ، ويهرع إلى الباب الدوار .. كانت هناك حافلة تدور حول المنحنى ، فهرع وتمسك بها ، وسرعان ما كان يجلس فى مقعده .. هنا سمع من وراء مقعده لهاثا من صدر أضناه الربو .. نظر ليرى قبعة ووجها مألوفًا يرتقيان درجات الحافلة .. إنه البروفسور (دى فورمز) ذاته .. حركاته بطيئة مرهقة .. كل أطرافه ترتجف .. لاتكاد تدب فيه الحياة .. لكن كل شيء يدل على أنه ركض وراء الحافلة ووثب ليركبها .. وثب (سايع) من الحافلة ، وانطلق يركض عبر أزقة وثب (سايع) من الحافلة ، وانطلق يركض عبر أزقة

(فليت ستريت) الجانبية .. يدخل هذا ويخرج من هذاك .. حتى أتم عشرين دورة كاملة ليتأكد ما إذا كان هذاك من يراقبه .. وقف يلهث ويصغى السمع .. كان هذاك من يراقبه .. وقف يلهث ويصغى السمع .. كانت الغيوم تملأ سماء لندن ، حتى إن الليل دنا قبل الأوان ، والكآبة كانت تفعم الجو .. هذا سمع صوت عكاز ذلك الأعرج القادم من جهنم ..

قرر أن يخرج إلى الشارع العام ، ووجد نفسه أمام كاتدراتية القديس (بول) .. كانت الشوارع خالية تمامًا وأدرك أن هذا منطقى لأن العاصفة الثلجية تزداد شدة ، ولأن اليوم هو الأحد .. السماء خضراء غربية كأنسا تحت الماء لافوق الأرض .. المصابيح مضاءة فى هذا الوقت المبكر .. والكاتدرائية تبدو كأنما هى جسم أسود يجثم على السماء .. .

كان يعرف أن الشبح الشيطاني يتبعه ، وأحس أن الكاتدرائية تحميه قليلاً .. رفع العصا في يده واستدار ليواجه مطارده ..

جاء البروفسور بيطء عبر الزقاق من خلفه .. كان

كل ما فيه معوجًا كأنما تشوه شكله من المشسى فى كل الأرقة الملتوية التى مشسى فيها .. ينتظره (سايم) كما انتظر القديس (جون) التنين ، أو كما ينتظر المرء تفسيرًا تهائيًا أو يموت .. لكن الرجل جاء ، ومر به كأتما هو غريب عنه تمامًا ..

كاد (سايم) يجن . الرجل يتصرف ببراءة كأنما كل هذه المطاردة كاتت مصادفة .. تملكه نوع من الحقد الصبياتي ، فلوح بعصاه كأنما يطير قبعة الرجل ، وقال شيئًا على غرار : المسكني لو استطعت .. ثم راح يركض في الساحة .

الآن لم يعد أحدهما يتظاهر بشيء ، وقد راح الرجل يمشى وراءه بخطى واسعة ، وإن احتفظ وجهه بجدية ووقار غربيين . اتجه (سايم) إلى الميناء .. دخل إحدى الحائلات القدرة الملآى ببحارة أجانب ، حيث الابد أن المشاجرات تتم يالمدى ، وحيث بياع الأقيون بالتأكيد .

بعد قليل دخل البروضور المكان ، وطلب كوبًا من اللبن .



الآن لم بعد أحدهما يتظاهر بشيء ، وقد راح الرجل يمشي وراءه بخطي واسعة .

الفصل الثامن

البروفسور يفسر

اخيرا وجد (سايم) نفسه جالسا في مقعد، وأمامه وجه البروفسور الشاحب، راح يمنى نفسه أنه ربما كانت المطاردة لسبب لايفهمه .. ربما كان هناك تقليد يقضى بمطاردة العضو الجديد عبر الأزقة .. ربما هذه من طقوس الاحتفال بالخميس ..

كان يستعد لأول سؤال دبلوماسى ، حيث فاجاه الفوضوى العجوز بسؤال لاكياسة فيه :

- « هل أنت شرطى ؟ »

كان سؤالاً غريبًا .. آخر سؤال توقعه .. فلم يجد الاما يكفى لاصطناع السخرية :

- « أنا شرطى ؟ لِمْ تقول ذلك ؟ »

- « الأمر سهل .. أنت تبدو كرجل شرطة .. »
- « هل نسبت وأخذت قبعة شرطى من المطعم ؟ هل يوجد رقم ملصق على ثيابى ؟ »
 - « هل أثت مخبر ؟ »

سألها الرجل في نقاد صبر ثم كرر السؤال وهو يضرب المنضدة بكفه العجوز ..

« ! Y » -

قالها (سايم) كأنه رجل يتوسل للجلاد على منصة المشنقة ..

- «هسل تقسم على هسذا؟ أنت لاتعمل مع (سكوتلاديارد) .. أنت فوضوى ومفجر ديناميت .. »
 - « لست مع الشرطة بأى شكل .. »

استرخى البروفسور في مقعده وقال:

- « هذا مؤسف .. لأننى معهم !! »

وتب (سايم) من مقعده وهتف:

- « ماذا تقول ؟ »

- « أقول إنني رجل شرطة .. لكن لاجدوى من هذا ما دمت تقسم أنك لست منهم .. »

والقى على المنضدة ببطاقة زرقاء تماثل تمامًا ما فى جيب (سايم) .. هنا فقط أدرك (سايم) كم كان أحمق .. لم يكن الشيخ الذى فر منه سوى زميل فى الشرطة ، وبالطبع كان يصطنع العاهة والشيخوخة ، طوح يرأسه إلى الوراء وراح يضحك فى هستيريا .. يضحك ، حتى إنه أثار دهشة بعض السكارى ، وسأله أحدهم:

_ « علام تضحك ياريس ؟ »

ـ « على تقسى » ـ

وواصل الضحك المجنون ، حتى نصحه البروفسور بأن يتوقف ، سألهه (سايم) في استمتاع :

- «إذن أنت لست شيخًا .. »

- « لاأدرى .. لقد اختفات قريبًا بيوم ميلادى الشامن والثلاثين .. لكن لاأستطيع أن أنزع المكياج هنا ، لأنه معقد وصعب الإصلاح .. »

- «هل كنت تعرف أن (جوجول) عميل هو الآخر؟»
- « لا .. وقد حسبت الزعيم يعنيني وارتجفت هلعًا .. »
- «لكن معنى هذا أننا كنا ثلاثة !! ثلاثة ضد أربعة ! فقط لو كنا نعرف وقتها لما خشينا شيئًا .. »

أسود وجه البروفسور وقال :

- « حتى لو كنا ثلاثمكة فلا جدوى من أن نهزم الأحد!! »

عاد وجه الأحد سريعًا وبوضوح تمام إلى ذاكرة (سايم) وقد أثار هذا رعبه .. كل الوجوه الأخرى مهما كنت شريرة تبهت مع الوقت ، إلا هذا الوجه فقد ظل حاضرًا مخيعًا ، كان عليه أن بولجه الرجل لأن العرء يجب ألا يترك شيئًا يخافه في الكون دون مواجهة ، قال للبروفسور في حماسة :

- « علينا أن تقاوم ، وأول شيء علينا أن نمنع عملية باريس هذه .. »

- « وكيف ؟ إن الأمر لم يناقش وهو متروك كله للدكتور (بول) كما تعلم .. »
- « أريد الوصول إليه .. أين هو ؟ هل تلحق بى ؟ » قال البروفسور وهو يحمل قبعته :
- « أيها الشاب .. يسلينى كثيرًا أنك تعتبرنى جبانًا .. ليكن . أنا مؤمن باستحالة قهر الأحد .. سادعك تعرف هذا بنفسك .. »

غادر الاثنان الحانة ، وكان الجليد قد توقف ، إلا أنه ذاب في برك صغيرة زلقة هذا وهناك ، وكانت بعض كتل الجليد لم تذب بعد ، لكنها اكتسبت لونًا رماديًا في الضوء الخافت ، مشيا قليلاً حتى وصلا إلى ضفة النهر ، ثم توقف البروفسور وقال :

- « من هنا يمكننا أن نرى ما إذا كان الدكتور قد آوى إلى فراشه بعد .. إنه مولع بصحته ويحب النوم مبكرا .. إن غرفة نومه يمكن رؤيتها من هنا .. » على الناحية الأخرى من (النيمز) كانت مجموعة من البيوت تبدو كأنما هي معلقة على صفحة الماء .. وأحدها بالذات كان شامخًا كأنه برج (بابل) بآلاف العيون .. وشعر (سايم) الذي لم ير ناظمات سحاب أمريكا قط أنه في حلم ..

ضرب البروفسور عنق حذاته الطويل بعصاه وقال:

- « لقد تأخرنا ونام الرجل .. تعال نتناول العشاء وغداً نراه .. »

كان (سايم) يشعر براحة بالغة .. إن الرياضيات تقول إن الواحد بتضاعف حين يضاف لواحد آخر ، لكن (سايم) شعر بأنه تضاعف الآن لمائة للف ضعف .. وراح يسكب قصته كلها في أذن جاره .. وفي النهاية قال :

- « لقد تنكر (جوجول) جيدًا لكنه بالغ بعض الشيء ..» .

- « لقد حاول أن يبدو كما يتخيل الفوضوى .. أما أنا فأرسم على وجهى (بورتريه) .. بالواقع أنا بورتريه

حى يمثل رجلاً حقيقيًا يدعى البروأسور (دى أورمز)، وهو الآن في (نابولي) على قدر علمي .. أنا ممثل ، واسمى الخقيقي (ويلكز) .. وهناك عرفت كثيرين من الأجلب الفارين، وسكان قاع المجتمع .. وفي ذات مرة تعرفت القياسوف الألماني العجوز العمى (فورمز) .. كان مقرزًا إلى حد بشع ، وقد خطر لى أنني راغب في تقليده مظهرًا وسلوكا .. جريت أن أتنكر مثله وخرجت لرفاقي .. كنت أتوقع سماع الضحكات ، لكنى قويلت بصمت مذهل .. لقد حلت بي لعنة الممثل الخارق للعادة .. أذ هلتهم ، ولم يتصور أحد أتنى أى شىء سوى يروفسور ألماتي عدمي .. كنت أفضل منه في هذا للور ، فهو شيخ ولايمنطبع أن يبدو بالضعف الذي يستطيع شاپ مثلى أن يبدو به .. كان مشلولا بحق لكن الشلل منعه من أن يبدو مشلولا مثلى!

« بعد أيسام حلالى أن أخرج إلى الشارع أجرب شخصيتى الجديدة ، لكن رجل شرطة استوقفنى وقال لى إننى مطلوب فى قسم الشرطة .. قلت بلهجة ألمانية مصطنعة : نعم أنا مطلوب .. لكن من بؤساء الأرض ذهبنا للمخفر ، وهناك عرفت أن شهرة أداتى لدور البروفسور جعلت (سكوتلانديارد) ترغب فى ضمى لها .. وكاتت هذه هى البداية ..

« ومن يومها صرت البروفسور في كل شيء ، حتى إننى أجد عسرًا في التخلص من مشيته وطريقة كلامه حتى حين أكون وحدى .. »

* * *

الفصل التاسع

الرجل ذو العوينات

قال الرجل الذي كان البروفسور:

- «المفترض أن نلقى غدًا الدكتور (بول) المعرف السبر منه ، وهي مهمة أكثر خطورة وعسرًا من سرقة جواهر التاج من برج لندن .. إن هذا الرجل - بعد الرئيس - الخطر أعضاء المجلس وأنكاهم وأكثرهم حدة ، إنه مليء بالذكاء والحيوية والفحولة ، وما كان الأحد أحمق حين أخفى أسراره تحت شعر هذا الرجل ذي العوينات لو أربنا أن نخرج سالمين من هذه المقابلة ، فطينا أن نضع شفرة للتفاهم بيننا بالطرق على المنضدة أو الركبتين .. »

وراح يطرق بيده على المنضدة ويعلم (سايم) تلك الشفرة، التي ابتكرها من قبل، ولم يجد (سايم) عسرًا في التعلم لأنه كان سريع الفهم شغوفًا بالألغاز، وفي الحقيقة راح يحلم كثيرًا بهذه الطريقة في أثناء النوم.

* * *

کان د . (بول) جالسا إلى منضدة في شفته منهمكا بالكتابة ، بينما أضواء الفجر تتبدى من وراء ستار النوافذ ، لايدرى (سايم) لماذا نكره هذا المشهد بالثورة الفرنسية والمقصلة ، وكأن الطبيب الجالس هو (مارا) أو (روبسبير) يوقع أو امر الإعدام .. كان يضع عوينات سوداء بعدت كأنما في جمجمته فجوتان سوداوان ، وكأن رأسه هو رأس الموت ذاته .. فلما رأى الرجلين ابتسم ونهض بخفة ، وتناول معطفا من على مشجب خلفه وأحكمه على جسده ..

وقال البروفسور بلهجة (دى فورمز) البطيئة:

- «أعتنر لإرعاجك في هذه الساعة المبكرة يارفيق .. لكن أعرف أنك أعددت عدة كل شيء لرحلة باريس ، ولدينا أنباء لاتحتمل التأجيل .. »

ابتسم الدكتور (بول) ولم يتكلم .. فواصل البروفسور الكلام في وهن :

- « إن الرقيق (سايم) وأنا لدينا ما يحملنا على أن نظلب منك تأجيل هذه المهمة .. والوقت لا يسمح بالتوضيح لكننا سنشرح لك لورأيت هذا ضروريًا .. »

كان الطبيب ثابتًا صامتًا إلى درجة حطمت أعصاب (سايم) .. ابتسامته خفيفة ، وإيماءات رأسه مهذبة ، لولا صمته الغريب .. وهنا راحت أنامل البروفسور تقرع على المنضدة وقرأ (سايم) الرسالة : هلم خذ دورك أنت .. فقد امتصنى هذا الشيطان حتى الجفاف!

قال (سايم) في شجاعة مرتجلة:

- « الحقيقة أن الحظ أسعنى بمقابلة مخبر ، حسبتى شخصية مهمة .. دعوته إلى الحاتة وقدمت له الكثير من الشراب حتى الحلت عقدة لساته .. وقال لى إنهم يتوقعون خلال أيام أن يعتقلوا الماركيز في فرنسا .. »

هذا أشار له البروفسور أن بتركه يستمر من هذه النقطة .. وكاتت أعصاب الرجلين موشكة على الانفلات من نظرات الرجل الثابتة وابتسامته المهذبة ..

شيء مابدأ يتلاعب في نفس (سايم) .. نوع من وحي الشعراء ، ثم تحول هذا إلى يقين ..

مال إلى الأمام وصاح بصوت آمر:

- « دكتور (بول) .. هلاً نزعت عويناتك من فضلك ؟ »

وثب البروفسور من مكاته وقد نسى شلله ونظر في ذعر غاضب إلى (سايم) .. لكن (سايم) كان الآن كرجل وضع ثروته وشرفه على مائدة القمار وهو بانتظار نهاية اللعبة .. ومن دون كلام مد الدكتور يده إلى عويناته ونزعها .. كان المشهد لايصدق .. كأنما الرجل تحول إلى ضفدع أمام عينيهما .. بالواقع لم يكن المشهد أقل غرابة .. لقد كان الوجه الذي طائعهما وجه صبى .. صبى في ملامحه براءة وطيبة لا تخفيان على أحد ..

وهتف (سايم) في جذل:

- « أنا شاعر وحدسى لايخطئ !! كنت أعرف هذا !! فقط العوينات السوداء هي ما أعطاه سمت الشياطين بينما وجهه وسيم قسيم .. »

عاد البروفسور للكلام مرتجفًا:

- « تعم .. إنها تحدث فارقًا .. والآن بخصوص العمليات يا دكتور .. »

_ « سحقًا للعمليات ! ألا ترى وجهه ؟ إنه منا ! سأخاطر بهذا ينفسى .. »

ووضع البطاقة الزرقاء اللامعة على المنضدة ، فاتفجر الطبيب ضاحكًا ، وللمرة الأولى سمعوا صوته :

- « یسعدنی أنكما جئتما مبكرین أیها الشابان .. یمكننا الذهاب لـ (باریس) معًا .. »

وطوح ببطاقة زرقاء مماثلة إلى المنضدة .. هذا هتف (سايم) في ذهول وهو يضرب الجدار بقبضته :

- « إنن كان هناك مخبرون أكثر من مفجرى الديناميت في ذلك المجلس اللعين ! »

_ « إذن كنا أربعة ضد ثلاثة .. »

قال البروفسور:

- « بل كنا أربعة ضد واحد لا قبل لنا به .. » قال الطبيب بلهجة ذات معنى :

- « واحد من هؤلاء الثلاثة لاينتمي للبشر .. »

وحكى لهم الطبيب كيف أنه التحق بشرطة مكافحة الفوضويين ، لكن شكله كان مينوسا منه لأنه يبدو (كالدستور البريطاني) كما قالوا .. لايوحى إلابالفضيلة والتهذيب ، وهو بهذا فاشل تماماً ولمن يصدق أحد أنه فوضوى ، مهما قال أو فعل .. لكن القائد العبقرى الذي يجلس في غرفة مظلمة والذي لم يره أحد قط ، قال لهم إن عوينات سوداء تكفيه .. كتفان عريضان وشعر قصير ، ولسوف يصرخ الأطفال حين يرونه في الشارع ..

كان الرجل عاصفة بحق ، ولم ير (سايم) ولا البروفسور متى وكيف حجز التذاكر ، ولا أخذهم إلى الميناء .. فجأة وجدوا أنفسهم فوق القارب المتجه إلى (كاليه) .. قال لهم الدكتور:

- « لقد سيقنا الماركيز حاملاً القنبلة ، لكننا سنلحق به في الوقت المناسب .. »

- « وماذا نفعل وقتها ؟ »

- « أعتقد أن علينا تسليمه كمفجر قنابل .. لكن هذا ليس بوسعى لأننى مرتبط بقسم للسكرتير ، وهو أتعس رجل في الكون - ربما بسبب سوء هضمه أو بسبب مبادئه الهدامة - إنه في جهنم بالفعل ، وأنا لاأستطيع أن احنث بوعدى مع رجل كهذا ، لأتنى أكون كمن يطلق النار على مريض جذام .. »

قال (سايم):

- « وأنا كذلك مرتبط بقسم لا أستطبع التحرر منه .. لا يمكننى إبلاغ الشرطة .. »

قال البروفسور:

_ « وأنا كذلك .. لقد ارتكبت جل الآثام حين كنت ممثلاً ، لكننى لا أنوى الحنث بالقسم أبدًا ..»

اتضح لهم موقفهم الآن بوضوح أكثر .. من الواضح أن عليهم أن يتصرفوا بعيدًا عن الشرطة ، وفي الغالب لن يكون أمامهم إلا خطف الماركيز أو تعطيله إلى أن يرحل قيصر روسيا في سلام ..

* * *

الفصل العاشر

المبارزة

كانت معنويات (سايم) عالية بشكل لايمكن تقسيره .. فقد استقر رأيه على الطريقة الوحيدة المثلى لتعطيل الماركيز .. لقد اتجه إليه وهو جالس مع نبيلين فرنسيين في أحد الأندية ، واتهمه بأته أهاته ، وأنه يرغب في جذب أنفه (وهي دعوة للمبارزة) .. قال الماركيز في حيرة :

- « كيف أهنتك ؟ إننى كنت أتكلم مع السيدين عن (فاجنر) ، وقلت إننى أحب أن أسمعه حين يُعزف جيدًا .. »

- « هذا هو ! لقد أهنت أمى .. فهى كانت تعزف (فاجنر) بصورة سيئة ! »

- «وأبديت إعجابي بالفتاة ذات الشعر الأسود .. »

- «أنت مصر على إهانتي ! أمي كانت حمراء الشعر!»

وفهم الرجال أن الفتى ثمل ، وأنه يريد الاستفزاز لمجرد الاستفزاز .. فلابأس من تطيمه درسًا قاسيًا .. وسرعان ما قبل الماركيز تحدى الفتى للمبارزة .. المبارزة التى اشترط الفتى أن تتم بالسيف ، وفى الساعة السابعة صباحًا ..

كان يعرف أن الماركيز بارع بالتأكيد في المبارزة ، لكنه على الأقل يستطيع تعطيله .. فلو طالت المبارزة ، لما استطاع الرجل اللحاق بقطار السابعة والنصف المتجه إلى باريس ، وبالتالي يفقد موكب الرئيس وضيفه .. وكان أن الماركيز اشترط أن تتم المبارزة في مكان قريب من خط السكة الحديدية ، ومعنى هذا أنه قرر أن يتخلص من خصمه سريعًا ثم يثب في القطار ..

وفى الصباح اتجه (سايم) إلى مكان المبارزة مع شاهديه: الطبيب والبروضور .. كان الربيع فى بداية جماله، وتناقضت الخضرة والزهور الصفراء اليانعة

بشكل لا يوصف مع ثياب الشهود السوداء وقبعاتهم العالية ..

- « فلنبدأ! » -

قالها الماركيز في نفاد صبر وأطاح بزهرة بطرف سيفه .. كان (سايم) بحاجة إلى عشرين نقيقة لاأكثر، يمنع فيها الماركيز من قتله، وربما يحاول أن يؤذيه .. بعد العشرين دقيقة يكون القطار قد رحل ..

- « التحم !! »

قالها الماركيز وهو يلوح بسيفه .. وسرعان ما راح السيفان يتقارعان .. كان (سايم) يدرك مدى براعة خصمه وقوته ، وقدر أن هذه في الغالب آخر ساعة له في الحياة .. لكنه في هذه اللحظة شعر بحب عارم للكون .. حتى كان بوسعه أن يشعر بالعشب تحت قدميه ينمون..

كان الماركيز يحارب وعينه تنظر من أن الآخر إلى خط السكة الحديدية وراء ظهر (سايم)، وفجأة بدا

عجولاً نافد الصبر إلى درجة أنه بدا كأتما يهاجم بمائة سلاح في الآن ذاته .. لم يحتج (سايم) إلى النظر للوراء ، فالأمر واضح .. إن قطار (باريس) قد ظهر الآن .. وهذا شتت انتباه الماركيز إلى حدما ..

يوشك (سايم) أن يقسم أنه طعن خصمه أكثر من مرة ، بل إنه في مرة من المرات كاد يكسر السيف وهو يولجه في جسد الماركيز ، لكن الرجل تراجع للوراء وواصل الهجوم ، ونظر (سايم) لسيفه في حيرة .. ولا نقطة دم واحدة .. جن جنونه وقرر هذه المرة أن يوجه اهتمامه لعنق الماركيز .. سدد ذؤابة السيف إلى حنجرة الرجل وأغمدها بقسوة وإصرار ، فلما انتزعها لم ير نقطة دم واحدة ..

انتاب (سايم) ذعر خارق للطبيعة .. صحيح أنه أصيب بذعر مماثل أمس حين حسب الرجل المشلول يركض وراءه ، لكنه الآن يوشك على الاعتقاد بأن هذا الماركيز شيطان .. ربما هو الشيطان ذاته ..

الآن يتعالى صوت صفارة القطار وهو يتوقف فى المحطة القريبة ..

فجأة توقف الماركيز عن القتال وألقى بسيفه صائحًا:

- « لحظة ! أريد أن أتكلم .. لقد جاء هذا الشاب أمس وطلب أن يشد أتفى ، وأنا الآن أعطيه هذه الفرصة .. »

في حنق صاح الدكتور:

- « لكن هذا فعل غير لاتق .. »

- « لكنى أعرضه عليه الآن .. إن الموضوع بالغ الأهمية ، ولسوف يسوى ما يحسب أننى ألحقته به من مهانة .. فهل ترغب في شد أنفى أم لا ؟ »

وانحنى للأمام وقرب أنفه الأرستقراطى من الفتى، فنظر (سايم) حوله فى تردد ثم اعتصر الأنف كأنما ينزعه من مكاته وشده إليه .. وفجأة خرج الأنف ليستقر حرًا فى يده ..

اتفجر الماركيز ضاحكًا وصاح :

- « لو كان هذاك من يفيد من حاجبى الأيسر فعليه به .. »

ومد يده ببساطة ليسلخ حاجيه الأيمن ومعه جزء لايستهان به من وجهه .. هنا صاح أحد شاهديه في اشمئزاز:

- « لو كنت أعرف أننى أعمل لدى جبان يلف نفسه بالضمادات من أجل المبارزة !! لهذا لم تدمك أية طعنة ! »

- « أنت مخطئ .. لكن لا وقت للتفسير .. فقد وصل القطار .. »

كان الآن يبدو كفراعة لها نصف وجه مسلوخ ، تقف ملوحة بذراعيها .. ومزق الجمة التى يضعها على رأسه في هستيريا .. وهتف :

- « أنا لا أهتم بالقطارات .. لا أهتم بأن ألحق بالقطار ، لكنى أهتم بأن يلحق القطار بي !! »

- « ومامعنى هذا ؟ »

- « يعنى كل شيء .. إن الأحد يضعنا الآن في راحة يده .. »



ومديده ببساطة لبسلخ حاجبه الأيمن ومعه جزء لا يستهان به من رجيه .

- « نحن .. ما معنی نحن ؟ »
 - « الشرطة طبعًا .. »

وكشف رأسه بالكامل ، وكان شعره أشقر قصيرًا لامعًا منسقًا ، كشعر كل كونستابلات الشرطة ..

- « أنا المفتش (راتكليف) .. والشرطة تعرف اسمى جيدًا ، ومن الواضح لى أتكم من الشرطة .. لكن لوكنتم تشكون في شخصيتي فإليكم البطاقة الزرقاء .. »

في تعب وسام لوح البروفسور بيده :

- « أوه .. لا ترنا إياها .. إن لدينا أطناتًا منها! » وهنف (سايم) في دهشة:

- « رباه! لكن معنى هذا أن كل مجلس الفوضويين هو من المخبرين .. لم يكن هناك فوضوى واحد سوى الأحد .. ما معنى هذا ؟ »

- « معناه أن الأحد أذكى منا جميعًا .. يضع كل المخبرين في مجلس واحد ، ويتركهم يراقبون يعضهم ،

بينما المجلس الأعلى ليس أعلى على الإطلاق .. كان يمسك الخيوط كلها ويعرف كل شيء ، بينما نحن نلعب المساكة كالأطفال الحمقى .. أما عن الشيء الذي يهمني في القطار ، فهو أنني أعرف أن الأحد وسكرتيره غادرا هذا القطار الآن بالذات !! »

ثم إنه نظر بعيدًا ، ومد يده في حقيبته ليخرج منظارًا مقربًا ووضعه على أنفه ، وقال :

- « كما توقعت .. إن الأحد قادم إلينا من المحطة ومعه عصابة من رجاله .. »

تناول د. (بول) المنظار ونظر بدوره ، ثم قال :

- « ربما كنت تبالغ .. ليس الأحد بينهم ، وقد يكون هؤلاء مجموعة من السياح يمشون في اتجاهنا .. »

- « لو كان هذا صحيحًا ، فلماذا يغطى كل منهم نصف وجهه بقناع أسود ؟!! »

* * *

الفصل الحادي عشر

المجرمون يطاردون الشرطة

سأل (سايم) الماركيز، بينما هم يركضون بين الأشجار:

- « هل لي أن أعرف إلام فرارنا ؟ »

- « إلى مكان لا يسيطرون عليه .. إن أصابع الأحد فى كل مكان .. ربما لم يفلت منه سوى هذا المرج الذى تركض فيه ! »

_ « لا أصدق هذا .. مستحيل أن يكون كل العالم قد صار فوضويًا فجأة .. »

- « أنت تقع فى الوهم الشائع أن الفقراء يمكن أن يكونوا فوضويين .. الفقراء قد يصيرون ثوارًا لكن الفوضويين يأتون من صفوف الفلاسفة الأشرار فقط.. الفقير تهمه الأرض أما الفوضوى فلا .. يمكنه في أى لحظة أن يهجر وطنه ويرحل إلى (نيو غينيا) مثلا..

الفقير يغضب حين يكون نظام الحكم سيئًا ، أما الفوضوى فلايريد أى نظام حكم أصلاً .. »

فى النهاية قابلوا حطايًا فرنسيًّا يعمل ، ومعه عربة امتلأت لنصفها بالحطب .. بعد مساومة قصيرة اقتعوه بأن يقلهم .. لجنازت العربة أكثر الغابة ، وكانت بطيئة لكن سرعتها على الأقل تفوق الرجل العادى .. وبعد قليل بدأت كثافة الأشجار تقل .. نظر (سايم) للوراء فرأى ذلك الحشد من الناس ما زال يتبعهم .. حشد غريب من الناس يبدو كل منهم عادى المظهر ، لكنك لو تأملت الطريقة التي يتحركون بها كرجل واحد ، بلاتك البعثرة المميزة لمسيرات العامة ، لامتلأت منهم ذعرًا ..

قال الماركيز وقد أدرك ما يفكر فيه (سايم):

- « نعم .. هذه هى لمسة الأحد المميزة .. ربما هو بعيد لكنهم يخشونه كالموت .. لهذا يمشون بانتظام ، ويتحركون بانتظام وربما يقكرون بانتظام .. »

أخيرًا يرون البحر ، والمرفأ الصغير المسمى (لاسمى) ، ومن خلفهم بدا أن سحابة المطاردين السوداء لم يعد لها وجود .. كاد الجواد يصدم أنف برجل عجوز له شاربان كثان أبيضان ، يجلس فى الشمس خارج مقهى اسمه (الشمس الذهبية) .. فترجل الرجال يسألونه أن يسامحهم .. كان هو صاحب المقهى الصغير ، وهو من نمط نادر يصعب أن تراه إلا فى فرنسا .. رجل طيب سمح القلب يحب الحياة وتحبه ..

هناك استراح الرجال وظفروا ببعض الطعام ، ثم حصلوا على جياد تسمح لهم بمواصلة رحلتهم ، والفرار من جيش الفوضويين الذي يطاردهم ..

* * *

كاتت الشمس تلون الغرب بمختلف الألوان حين وصلوا إلى أقرب مدينة .. وقال لهم الكولونيل – وهو فرنسى من أصدقاء الماركيز – إن في هذا البلا خمسة أثرياء؛ أربعة منهم لصوص ، والخامس صديق شخصي له يمكن أن يقدم لهم العون ، ولديه عربة تعمل بمحرك ..

كاتوا يتناقشون في خططهم، حين صاح (سايم): - « لحظة .. ما هذه الضوضاء ؟ »

أصاخوا السمع ، فوصل إليهم ذلك الهدير الصاخب الذي لا يعنى إلا شيئًا واحدًا : خيول ! وشحب وجه الكولونيل ولم يدر ما يقول ، بينما تساعل (سايم) وهو يسرع من خيب الفرس :

- « ومن أين لهم بالخيول ؟ »

- « ربما من نفس المقهى الذى حصننا على خيولنا منه .. لابد أنهم أرغموه على ذلك .. »

كان د. (رينار) يعيش في بيت مريح جميل عد أعلى شارع منحدر، يتيح لك أن ترى القادمين بسهولة .. نظروا حولهم ثم قرعوا الجرس .. وكان د. (رينار) ـ حين فتح الباب ـ ميالاً للاستخفاف بمخاوفهم ، وقال إنه لم يسمع عن شيء اسنمه حركة فوضوية عامة تجتاح البلاد ..

أشار الكولونيل لأعلى وهتف:

- « وهذا ؟ هل هو وهم ؟ »

ونظر الرجال ليروا قوسا أسود كبيراً قوق التل .. كان فى الواقع مجموعة من الفرسان على ظهور خيولهم .. وبرغم أن المجموعة كانت تتحرك بانتظام وسرعة واحدة ، فإن أحد الفرسان كان يتقدم الآخرين بفرسه ، وهو يأتى بحركات عدة بيده ، أوحت للأصدقاء أنه هو المطارد _ بفتح الراء _ وليس المطارد بكسرها .. وأدركوا أنه ذلك السكرتير المجنون للأحد ..

صاح الكولونيل:

- « أكره أن أقاطع هذا الحديث الثقافي .. لكننا بحاجة إلى سيارتك خلال دقيقتين .. »

ابتسم الطبيب وقال:

- « أشعر أتكم جميعًا مجانين .. لكن أعوذ بالله من أن يفسد الجنون الصداقة .. هلموا إلى المرآب .. »

كاتت لديه ثلاث سيارات ، وكان من العسير أن تجد ولحدة منها تعمل ، لأنه كان قليل الاستعمال لها ، لكن حين وجدوا واحدة قابلة للتحرك ، كان الظلام قد بدأ يغطى الكون .. كان هذا أسرع مما توقعوا فإما أن الوقت مر بسرعة خرافية ، وإما أن شيئًا ما حجب ضياء الشمس ..

كاتوا الآن يسمعون صوت حوافر، لكنها حوافر المجنون جواد ولحد ، وخمن الجميع أنه جواد السكرتير المجنون الذي تقدم الجمع .. إنه قادم .. انحشروا في السيارة جميعًا ، وحاول (سايم) أن يديرها فلم تستجب .. هنا وصل السكرتير على جواده ، وبابتسامة نصر وقف أمام السيارة ووضع يده على كبودها ..

دارت السيارة فجأة مع المحاولة التالية ، وسرعان ما طار السكرتير من فوق صهوة جواده عشرين ياردة الى الوراء ، وابتعد الأصدقاء ، على حين امتلأ الشارع بالفوضويين على خيولهم ، وسرعان ما أقالوا سكرتيرهم من عثرته .. كى يستأنف المطاردة معهم ..

كان الظلام دامسًا الآن ، واضطر إلى إضاءة مصباح كى يروا الشوارع التى يمشون فيها ، لأن السيارة لم تكن مزودة بأضواء .. وقال الكولونيل الفرنسى :

- «لاتوجد أضواء تعيد لى البهجة إلا أضواء مخفر الشرطة ، الذي سنصل إليه حالاً بمجرد الخروج من المدينة .. »

كانت بعض المنازل الآن قد أثارت مصابيحها ، فقال الدكتور (بول):

- « لا تقل لى إن سكان المنازل هؤلاء فوضويون بدورهم .. لو اشتبكنا مع أعدائنا فلسوف يقاتل سكان المنزل معنا .. »

_ « لا أظن .. لسوف يقاتلون ضدنا .. ولسوف ترى !! »

فجأة دوى صوت طلقة ، ومر جوارهم خيط من دخان ، ثم سمعوا صوت محركات سيارات من خلفهم ! قال (راتكليف) في كآبة :

_ لقد حصلوا على سيارتين من الطبيب .. وهم يطلقون علينا الرصاص!! »

واستطاعوا وسط المطاردة الصاخبة أن يروا وجوه بعض من يطاردهم .. لقد كان بينهم الطبيب الودود (رينار) نفسه .. بل وصاحب المقهى الذى حصلوا منه على الخيول!

دفن البروفسور وجهه في يديه وصاح :

_ « لقد جن العالم !! »

فقال د. (بول) في استكانة :

وهذا اصطدمت السيارة بعمود إضاءة فتهشمت مقدمتها ، وترجل الرجال .. على الأقل قد حطموا شيئا مثلهم مثل الفوضويين .. ركضوا نحو الشاطئ واستداروا ليواجهوا مطارديهم .. كان الأفق كله يعج بوجوه كارهة غاضبة ، تلتمع في ضوء المصابيح .. وتعالى الزئير الغاضب من بين الأسنان المطبقة .. يبدو أن أصحابنا صاروا أكثر الرجال الملاعين في العالم ، ولسبب يصعب عليهم فهمه ..

- « حتى لو جاء رجال الشرطة الآن فلن يقدروا على عمل شيء أمام كل هؤلاء الغاضبين .. »

وجلس البروفسور على صخرة جوار البحر قانطًا،

- « كلهم ذهبوا .. لم يعد أحد عاقلاً ، ويبدو أننى سأذهب أنا الآخر .. لم أعد أضمن ألا ترتفع يدى من تلقاء نفسها لتضربني .. »

رفع (سايم) المصباح الذي كان في السيارة عاليًا، وكان السكرتير قد لحق به غاضبًا يوشك الزبد أن يسيل من فيه، قصاح به:

- «هل ترى هذا المصباح؟ أنت لم تضعه ولم تنره .. لقد صنعه رجال أفضل منك .. رجال يطيعون الله قاموا بصهر الحديد ، ويداخله حبسوا أسطورة النار .. فى كل شارع تجد آثارهم .. فى كل خيط من ثيابك تجدهم ، يدحضون فلسفتكم المفعمة بالقاذورات والفئران .. أنت تدمر فقط .. »

وهوى بالمصباح على رأس السكرتير ثم استدار الرجال وراءه وصاح:

_ « سبوف ! نرید أن نلقن هؤلاء درسا قبل أن نموت ! »

كان السكرتير ما زال متصلبًا بعد الضربة التي تلقاها ، فلما أفاق تحسس جمجمته وقال بلهجة رسمية آمرة :

- « أنت لاتفهم موقفكم يا مستر (سايم) .. إنتى أقبض عليكم باسم القانون!! »

_ « أي قاتون ؟ »

- « أنا مفتش في سكوتلانديارد .. »

وأخرج من جيب بطاقة زرقاء لامعة .. فهتف البروفسور:

- « إذن من نحن ؟! »

- « أنتم أعضاء في مجلس الفوضويين الأعلى .. لقد رأيتكم هذاك .. »

هتف د. (بول) و هو يلقى بسيفه في الماء:

- « إذن لم يكن هذاك قط ما يدعى مجلس الفوضيين الأعلى .. هذاك فقط رجال شرطة حمقى .. ويبدو أن هؤلاء الشباب لطيفى المعشر يطاردوننا الأنهم يحسبوننا مفجرى ديناميت ..

« العامة والفقراء لا يجنون أبدًا .. وأنا من العامة أنا نفسى .. بالتأكيد لم أجن .. »

* * *

الفصل الثاني عشر

البحث عن الرئيس

ركب الأصدقاء السفينة متجهين إلى (دوفر) .. كانت الديهم مئات التفاصيل ليحكوها لبعضهم .. حكى لهم السكرتير كيف جعل رجاله يضعون الأقنعة ، كى يشعر الفوضويون بأنهم منهم .. وحكى (سايم) كيف فروا عبر البلاد .. لكن ظل سؤال واحد لا يجدون له جوابا : ما معنى هذا كله ؟ إذا كانوا جميعًا ضباط شرطة فمن هو الأحد إذن ؟

قال السكرتير:

- «لسوف نعرف حالاً .. فالغد هو موعد اجتماعنا الأسبوعي ، وأرجو أن تغفروا لى أننى لا أنسى مهنة السكرتارية .. »

ومن الميناء ركبوا أربع سيارات أجرة ، برغم أن الدكتور - أكثرهم تفاؤلا - اقترح أن يركبوا سيارة واحدة .. كاتوا غريزيًا يشعرون بحلجة ماسة لأن يكونوا معًا .. قضوا ليلتهم في فندق قريب من ميدان (اسسسر) ، ولم تكن مفاجآت اليوم قد انتهت ؛ لأنهم قابلوا في الفندق (جوجول) .. جاسوس (سكوتلانديارد) الذي كان يتظاهر بأنه فوضوى بولندى ، وتم التعارف بينهم ..

فى الصباح اتجهت كتبية الأصدقاء السنة نحو القندق فى ميدان (لسستر) ، حيث موعد اللقاء الأسبوعى للمجلس .. وقال الدكتور (بول) فى مرح:

- « إن الوضع أفضل .. نحن سعة رجال ذاهبين ليسألوا واحدًا عن حقيقته .. »

فى الشرفة رأوه .. كان أضخم من المعتاد ، وهو جالس يقرأ الجريدة ولا يرفع عينيه .. وبرغم هذا عبروا العيدان فى حذر ، كأن مائة عين تراقبهم .. كاتوا قد اختلفوا حول (جوجول).. هل يدخلون من غيره ،

أم يدخلون به ويفجرون الموقف ؟؟ واستقر الرأى على الأخير .. تساءل السكرتير محتجًا على الفكرة :

- « لماذا تهاجمون الأحد بهذا الاندفاع؟ »

_ « الإجابة سهلة » _ قال (سايم) _ « لأثنا نخشاه كثيرًا .. »

أخيرًا دخلوا إلى الشرقة المشمسة ، وإلى عالم الأحد .. حياهم باسمًا وقال :

_ « يسعدنى أن أرى كل هوالاء مجتمعين .. هل مات القيصر ؟ »

ابتلع السكرتير ريقه وقال:

- « كلا ياسيدى .. لم تحدث مذابح .. وقد جئنا لنعرف معنى هذا كله .. من أثت ؟ ماذا أثت ؟ لماذا لحضرتنا هنا ؟ هل تعرف من نحن حقيقة ؟ هل أثت رجل محدود الذكاء يتظاهر بالدهاء ، أم أنت عبقرى يدعى البلاهة ؟ قل لنا .. »

قال الأحد في هدوء:

- « تريدون معرفة كل شيء وأى شيء .. سلحاول أن أجيب .. أما من أنتم ، فأنتم مجموعة من الحمير .. »

- « حسن .. وما أنت ؟ »

نهض الرجل فبدا طوله يجاوز ما هو مقبول أو معلوم ، وقال :

تريدون معرفة ما أنا ؟ (بول) .. أتت رجل علم مثقف .. يمكنك أن تبحث في كل شيء .. (سايم) .. أنت شاعر .. لكنك ستفهم كل شيء عن هذه الشجرة وعن الغيوم فوقنا ، قبل أن تفهم من أنا .. ستفهم البحر بينما أظل أنا لغزا .. منذ بدء العالم والناس يطاردونني كالذئب .. كل الأديان وكل الفلاسفة وكل دور العبادة تحاول .. لكن لم يفلح أحد .. »

وقبل أن يدرك الرجال ما يحدث ، تلوى الرجل فوق سور الشرفة كأته (أورانج أوتان) عملاق .. ثم وثب ، قبل أن يهوى تمسك بقضيب أفقى ، وقال :

- « سلخبركم من أنا .. أنا الرجل في الغرفة المظلمة الذي جعلكم جميعًا رجال شرطة ! »

ثم هوى لأسفل نحو حجارة الطريق ، وراح يتواثب مبتعدًا ككرة من مطاط ، حتى وصل إلى (الهمبرا) فاستوقف سيارة أجرة ، ووثب داخلها .. ظل الرجال متصلبين كأنما صفعهم البرق ، ثم استعاد (سايم) روحه العملية ، فتشبث بسور الشرفة ووثب لأسفل ونادى عربة أجرة مارة ..

وسرعان ما كان هو والطبيب فى عربة تتابع الرئيس، على حين ركب الأربعة الباقون عربتين أخريين ..

كانت عربة الرئيس تركض بسرعة محمومة ، وبدا أن الحودى تحت تأثير قوة كاسحة ، إلا أنه أبطأ قليلاً ، فاتتشل منه الرئيس السوط ، ووثب إلى مقعد القيادة ، وراح يجد ظهر الجواد كى يندفع فى جنون عبر شوارع (لندن) ..

استمرت المطاردة ، وشعر الأحد الأبيض يتطاير فى الهواء ، ثم إنه نظر للوراء وتقلص وجهه فى تعبير مربع كأنه طفل عملاق يضحك .. وكور ورقة وقنفها

فى وجه (سايم) .. مد (سايم) يده وفتحها فوجد خطابين قصيرين، أحدهما موجه لدكتور (بول) يتكون من عبارة واحدة:

> ماذا عن (مارتن توبر) الآن ؟ » أما عن رسالة (سايم) فكاتت تقول:

« لا أحد يعترض على تدخل الأرشيدوق أكثر منى .. أعتقد أن الأمر لن يصل لهذا .. لكن لآخر مرة ، أين حذاؤك الواقى من المطر ؟ هذا سيئ خاصة بعد ما قاله لك العم .. »

كان السباق مستمرًا ، لكن المرور كان متوقفًا عند نهاية الطريق لحسن حظهم ، والسبب هو أن عربة الإطفاء كانت مارة .. في اللحظة التالية وثب الأحد من عربة الأجرة وتمسك بعربة الإطفاء .. ورآه الأصدقاء يتكلم بالإشارة مع رجال الإطفاء المذهولين ..

- « فلنتبع عربة الإطفاء .. من المستحيل أن نفقدها .. »

هنا برز الأحد فى مؤخرة عربة الإطفاء ، ولثم يديه معًا ، ثم طوح بورقة مطوية بالضبط لتستقر على صدر المخبر (راتكليف) .. فتحها الرجل فى لهفة فوجد المكتوب:

- « اهرب ! لقد افتضح أمر حمالة سروالك ! » وتلقى (جوجول) ورقة أخرى فتحها فوجد المكتوب : « أعتقد أن الكلمة يجب أن تكون : وردى »

وثب الأحد من العربة ، وركض متجها إلى سور جاتبى تسلقه وتوارى خلفه .. كاتت هذه بقعة من شمال لندن لا يعرفونها ، وقد ترجل الرجال من عربات الأجرة .. وجرى (سايم) ليتسلق السور خلف الرجل .. ثم توقف .. نظر للرجال وصاح بتردد :

- « ماذا لو كان هذا بيت الشيطان العجوز ؟ »
- « سيكون هذا أفضل .. سننال منه في داره .. »
- « لكن .. ألا تسمعون معى أغرب الضوضاء ؟ أليست هذه كلابًا تنبح ؟ »



وثب الأحد من العربة ، وركض مشجنها إلى سور جانبي تسلقه وتوارى خلفه .

وفجأة دوى صوت زئير عميق طويل جمد الدم فى عروقهم .. فهز (جوجول) كتفيه وقال :

- «كلاب الأحد لايمكن أن تكون كلابًا عادية .. »

كان (سايم) قد وثب إلى الناحية الأخرى من السور، لكنه بقى متصلبًا .. وقد تبدلت الضوضاء لتتحول إلى صرخات متعارضة فيها غضب وفيها شكوى .. قال البروفسور:

- « لابد أن هذا المنزل هو الجحيم ذاته .. »

ووثبوا جميعًا إلى الجاتب الآخر ووققوا متصلبين، وفجأة هتف الدكتور (بول) ضاحكًا:

- « لحظة يا حمقى !! هذه حديقة الحيوان !! »

هنا جاء أحد الحراس ومعه موظف .. كاتا يركضان ممتقعى الوجه ، وسألهم الحارس :

- « ألم يأت من هنا ؟ » -

- « من یاسیدی ؟ »

- « الفيل .. الفيل الذي هرب من محبسه ومعه رجل فريب أشيب ضخم كما لم أر رجلاً من قبل .. » قال (سايم):

- « نعم .. ها هو ذا !! »

وأشار إلى الجهة الأخرى من الحديقة حيث كان الناس يركضون هلعًا ، ووسطهم فيل عملاق يلوح بخرطومه في الهواء ، ويصدر صوت بوق مريعًا ترتج له القلوب .. وعلى ظهره جلس الرئيس كأنه سلطان هندى ، مسترخيًا مستريحًا ، ينحسه بشىء حاد في يده كي يركض ..

ودوى صوت تحظم عالى ، وسرعان ماكان الفيل الرمادى يخترق البوابة ليخرج إلى شارع (ألباتى) .. كأنه طراز جديد من الحفلات السريعة .. ركب الأصدقاء سيارة أجرة وراحوا يطاردونه ، لكن الأحد لم ينظر للوراء هذه المرة .. كان الناس فى الشارع يصرخون ويتأملون الموكب ، وخطر لأكثرهم أن هذا إعلان عن سيرك ما .. فى النهاية لحق الأصدقاء بالفيل الواقف وسط الزحام ، ولم يكن الأحد فوق ظهره ..

قال أحد السعاة الواقفين في اشمئزاز:

- « الرجل الذي كان على ظهر الفيل قد دخل معرض (ألبيرت كورت) .. تصور أنه طلب منى العناية بالفيل ، وأعطاني بقشيشنا هذه الورقة .. »

كان المكتوب أعلى الورقة: إلى السيد سكرتبر المجلس الأعلى .. أما محتواها فكان:

«حين تجرى الرنجة ميلاً .. دع السكرتير بيتسم .. وحين تحاول الرنجة أن تطير .. دع السكرتير يهلك »

وأشار (سايم) إلى السكرتير كى ينظر إلى السماء .. إلى حيث كان المنطاد المربوط الذى يعرضه المعرض للزوار .. الآن لم يع مربوطًا .. كان يرتقع إلى السماء ، واستطاعوا أن يروا الأحد داخله .. يبتعد وببتعد ..

وقال (سايم) في ضيق :

- «أنا لم أهزم بعد .. هلموا نفتف أثر هذا البالون .. »

* * *

الفصل الثالث عشر

الستة الفلاسفة

راح السنة الفلاسفة يركضون وراء المنطاد ، وهم ينظرون إلى السماء .. لقد قرروا ألا يركبوا سيارات أجرة ، لأن هذا يقيدهم لو حلق المنطاد فوق غابات أو طرق غير ممهدة .. كانوا مرهقين لكن مصمعين ، وقد تحول كل منهم إلى شبح يصعب ألا تعتبره متشردًا .. وشهدت هذه الأحراش النهاية المأساوية للبذلة التى دخل بها (سايم) حديقة الزعفران .. وتهشمت قبعته الأنيقة ..

قال البروقسور:

- أتمنى لو تنفجر هذه البالونة القبيحة .. » قال د. (بول):

- « لا .. لا أتمنى هذا .. ربما تؤذى الصبى العجوز .. فأتا لا أتمنى أن يؤذى »

_ « ماذا ؟ هل تصدق هذا الهراء عن كونه الرجل في الغرقة المظلمة ؟ الأحد يمكنه أن يزعم أنه كان أي شخص .. »

- « لا أدرى إن كنت أصدق هذا أم لا .. لكنى لا أريد لمنطاده أن ينفجر .. ربما لأنه رائع كأنه منطاد هو الآخر .. »

قال د. (بول) في قنوط:

- « لا أصدق حرفًا عن كونه ذات الرجل الذي أعطانا بطافاتنا الزرقاء .. يجعل هذا كل شيء هراء .. لكني مازلت أشعر بالعطف على هذا الأحد البائس .. كأنه طفل مكتنز .. حقًا لا أستطيع شرح سبب عطفى عليه .. هل أقول إنني أعطف عليه لأنه .. لأنه بدين ؟!! »

- « لا أفهم .. »

- « نعم .. نعم .. لأنه كالمنطاد .. نحن دومًا نفكر في البدينين باعتبارهم ثقيلي الحركة .. لكن هذا الرجل قادر على أن يرقص الباليه .. إن القوة الحقيقية تأتي من الحيوية .. كما يثب الفيل في الهواء كالجندب .. »

نظر (سايم) للسماء وقال:

- « فيلنا بالقعل يحلق في السماء كالجندب .. »

- «وهذا هو ما يحملنى على القول إننى لحب الأحد .. لأنه وثاب .. »

ساد صمت ، ثم قال السكرتير بصوت منهك :

- « أثتم لا تعرفون الأحد جيدًا ، وريما لأنكم خير منى ولاتعرفون الجحيم .. كنت معه من البداية ، والرجل الذي يجلس في الظلام اختارني من البداية الأن لي كل ملامح المتآمرين .. لأن ابتسامتي عرجاء ، وعيني كثبيتان حتى حين أضحك .. ثمة شيء ما في راق لكل هؤلاء الفوضويين .. وحين قابلت الأحد وجدته موحيًا بالحزن .. كان يدخن وحده في غرفة معتمة الإضاءة ، كلبية أكثر من تلك الظلمة الداجية التي يجلس فيها رئيسكم .. كان جبلا أميًّا يصغى لى دون حراك أو كلمة واحدة .. رحت أقدم له أوراق اعتمادي وراح يصغى لى طويلا ، شم راح يهتز .. حسبته يهتز من فعل مرض غامض .. يهتز كأتما هو توع من الهلام المقزز .. ذكرني بتلك الكتل

البروتوبلازمية التى تعيش فى أعماق البحر .. كأنه الصورة النهانية للمادة .. وخطر لى أنه من الممكن لكائن كهذا أن يتعذب ، ثم فهمت أن الكائن المريع يضحك .. ويضحك على أنا .. وتريدون أن أغفر له هذا ؟ ليس هينًا أن يسخر منك شىء لحط و أقوى منك .. »

هذا جاء صوت المفتش (راتكليف) الواضح:

- « أنسم تعقدون الأمور .. إن الأحد غريب حقا لكنه ليس من عجانب سيرك (بارنوم) كما تزعمون .. لقد تكلم معى بشكل عادى مهذب .. لكن ما أثار رعبى هو أن غرفته منسقة .. ثيابه منسقة .. لكنه شارد الذهن .. أحياتا ينسى أنك موجود .. أحياتًا تعمى عيناه الذكيتان .. وشرود الذهن مخيف لدى الأشرار ، لأننا لانستطيع التفكير في شرير يحلم .. لانستطيع التفكير في شرير غير متوقد الذهن .. هذا هو ما يمتحن أعصابك .. أن يجتمع التجريد العقلي مع الشروالقسوة .. الحيوانات نفسها لايشرد ذهنها .. إنها تتركك أو تهاجمك .. كيف تحب أن تمضى عشر ساعات مع نمر شارد الذهن ؟ »

سأل (سايم):

۔ « ومارأیك فی الأحد یا (جوجول)؟ » قال (جوجول):

- « لا يمثل لى التفكير في الأحد أكثر من النظر إلى الشمس عند الظهيرة .. »

- « هذه وجهة نظر .. وماذا عنك يا بروفسور ؟ قل لنا رأيك في الأحد .. »

بعد صمت طال ، قال البروفسور :

- « شيء لا أستطيع التعبير عنه بوضوح .. شيء بالأحرى لا أستطيع التفكير فيه بوضوح .. لقد خطر لي أن وجه الأحد كبير جدًا ، لكنه كذلك مفكك جدًا .. الوجه كبير جدًا بحيث يصعب أن تستوعبه ، والعينان متباعدتان جدًا .. الفم يجب أن تفكر فيه بشكل مستقل .. كل شيء عسير يصعب وصفه ..

« كنت أمشى ذات مرة ليلاً ووجدت مصبلحين بينهما شجرة ، فخطر لى أن هذا المشهد يشبه الوجه البشرى ،

ثم دنوت منه أكثر فرأيت أنه لاوجه هنالك .. لقد فر الوجه منى وتناثر يمينًا ويسارًا .. صار شجرة ومصباحين ..

« وقد خطر لى وقتها أنه لا يوجد شيء يدعى الوجه .. لريما لو دققت النظر في وجهك يا (سايم) لتفكك إلى عناصره الأساسية ولم يعد هناك .. لم أعد أومن بالأشياء المادية .. »

قال (سايم) وهو ينظر لأعلى وعيناه على المنطاد:

- « هل لاحظتم ما فى هذا من غرابة ؟ كل واحد منكم رأى بشكل مختلف .. لكن كل واحد وجد شيئا واحدًا يشبه بالكون ذاته .. (بول) يجده كالأرض فى الربيع .. (جوجول) يراه كشمس الظهيرة .. السكرتير يشعر بأته بروتوبلازم .. المقتش وجده يمثل شرود ذهن الأحراش .. البروفسور قال إنه يتغير كمشهد طبيعى .. الأحراش .. البروفسور قال إنه يتغير كمشهد طبيعى .. أما الأغرب فهو أننى أرى الأحد كأته الأرض كلها ..

« لم أر الأحد إلامن ظهره ، وحين رأيت ظهره عرفت أنه أشر رجل على ظهر الأرض .. رأسه يوشك ألا يكون

آمعيًا .. خطرلى أن هذا ليس بشرا بل هو وحش يرتدى ثياب إنسان .. ثم رأيت وجهه فأثار هنعى .. ليس لأنه جميل ولا لأنه شرير ، بل لأننى شعرت أنه قناع لاأكثر .. وبأن ظهره هو وجه بلاعينين برمقنى طيلة الوقت .. كان هذا مريعًا .. كان هذا أشنع ما شعرت به في حياتي ..

« هل تعرفون سر العالم ؟ السر هو أننا لم نره إلامن ظهره .. هذه ليست شجرة بل هي ظهر شجرة .. هذه ليست سحابة .. كل شيء يداري وجهه ، فقط لو أننا تمكنا من الدوران حوله .. »

ثم صاح صائح أن المنطاد يهبط .. رأوا المنطاد يتصلب في السماء ، ثم يهوى ببطء كشمس غاربة ، وراء حزام الأشجار .. هنف (جوجول) :

- « لابد أنه مات »

غمغم السكرتير:

- « مستخیل .. إنه لایموت بسهولة .. سنجده یرکض فی المرج ، راکلاً بساقیة فی مرح کالمهر .. ربما بحوافره کذلك مثل (بان) إله المراعی عند الیونان .. »

قال (سايم):

- « إنه هناك .. فلنظفر به .. لو اتضح لنا أنه خدعنا كالعادة ومات .. أوه .. سيكون هذا مؤذيًا .. »

هنا أدرك الرجال أنهم ليسوا وحدهم هنا .. كان هناك رجل فارع القامة ، يمشى نحوهم ، منحنيًا على شيء غريب أقرب إلى الصولجان .. يلبس ثيابًا أتيقة لكنها عتيقة الطراز ، لونها ظل ما بين البنفسجي والرمادي .. وكان شعرة أبيض شائبًا يعطى الاطباع الأولى بأنه رش مسحوق .. قال لهم :

- « باسادة .. إن سيدى بيلغكم أن عرباته تنتظركم خارج هذه الأحراش .. »

- « ومن هو سيدك ؟ »

- « قال لى إنكم ستعرفونه .. »

نظر له (سايم) مراراً فلم ير مايريب في مظهره ، عدا أن وجهه كان له ذات لون السماء ، وسترته لها ذات العكاس ألوان الشجر .. مشى الرجال خلفه ما بين الأشجار ، فإذا به يتجه إلى طريق له لون أبيض ، يقف به صف من العربات .. كانت ست عربات ، واحدة

لكل واحد من هذه المجموعة البائسة .. وجوار كل عربة كان خادم متأتق بادى الكبرياء ، ليس له سمت الخدم وإتما سمت سفراء الملوك ..

تساءل (بول):

- «مامعنى هذا ؟ هل هى مزحة أخرى من الأحد ؟ » قال (سايم) وهو يغطس وسط الوسائد في عربته:

- « لا أدرى .. لكن لو كاتت مزحة فهي متقلة حقاً .. »

وكان المغامرون الخمسة قد اعتادوا أقسى الظروف وأشد ألوان المعاتاة ، لكنهم لم يتوقعوا أن يجدوا فجأة كل هذا الترف والراحة .. ووجد (سايم) نفسه وحيدًا في الغرفة وسط ظلال الأشجار ، فاسترخى تمامًا .. لم يعد هو المكلف بالقيادة بل هناك من يتولى الأمر ، ومن ثم يمكنه أن يسترخى تمامًا ..

لقد خرجت العربات من نطاق الأشجار ،ثم بدأت تتسلق هضبة تحيط بها الأشجار على الجانبين ، لكنها أشجار أكثر أثاقة من أن تكون غابة .. أشجار ظل مصطفة

بعناية كما ينبغى لأشجار الظل أن تكون .. وخطر له كم هو جميل أن يتسلق الصبية هذه الغصون ويلهوا عليها ..

ثم لاح البيت من بعيد ، صغيرًا لكنه أنيق في ضوء الشمس التي بدأت تغرب ..

فيما بعد قارن الأصدقاء ذكرياتهم عن المكان ، واختلفوا كثيرًا ، لكنهم أجمعوا على أنه ذكرهم بطفولتهم الأولى .. ريما هى الأشجار وربما هو شكل النوافذ ، لكن فيما بعد أكد كل واحد منهم أنه يذكر هذا المكان قبل أن يذكر أمه ..

خرج لهم رجل وقور أشيب ، وقال له (سايم):
- « ستقدم لكم المرطبات في غرفكم »

وجد (سايم) نفسه يمشى كالمنوم مغناطيسيًا وراء هذا المرافق المهيب، وارتقى درجات السلم المصنوع من خشب البلوط .. دخل غرفة واسعة مريحة في ركنها مرآة .. اتجه هناك كي يسوى شعره وربطة عنقه ، لكنه أصيب بذعر من هيئته الشنيعة بالدم الذي يسيل

من وجهه حيث خدشته الغصون ، وشعره منتصب كالعشب الأصفر ، وثيابه ممزقة كلها .. هنا دخل الغرفة خادم مهذب في ثياب زرقاء ، وقال :

- ـ « قد أعددت ثيابك ياسيدى .. »
- « ثياب ؟ ليست عندى ثياب إلا هذه .. »

وضم طرفى سترته ودار حول نفسه متهكمًا كما تفعل راقصات البالية .. فقال الخادم :

- «يقول سيدى إن هناك حفلاً راقصاً عظيمًا للبيلة .. وهو يرغب في أن ترتدى هذه الثياب وتتناول وجبة من (الفيزان) البارد لأن ثمة وقتًا قبل العشاء .. »

- «كل هذا رائع ، لكنى لا أشتهى شيئًا من هذا .. كل ما أريد معرفته هو أين أتا وما معنى هذا كله ؟ وأين تلك الثياب المعدة لى ؟ »

مد الخادم يده ، وقدم لـ (سايم) رداء طويلاً أخضر اللون على صدره رسم كبير للشمس ، تخرج منها نجوم وأهلة ، وقال في لطف :

- « ستلبس مثل يوم الخميس! »
 - « ألبس مثل يوم الخميس ؟ »

قالها (سايم) في تأمل ، فقال الخادم في حماسة :

- « إنه ثوب دافئ يصل حتى ذقتك .. »

تنهد (سايم) وقال:

- « حسن .. لا أفهم أى شيء .. لقد اعتدت المغامرات المتعبة ، حتى إن المغامرات المريحة ترهفتي بحق .. لكن ربما كان من حقى أن أسأل لماذا ألبس مثل الخميس ، ولماذا يكون الخميس هو يوم الشمس والقمر ؟ لقد رأيت القمر ذات مرة يوم الثلاثاء .. »

وجلس على مقعد وقال لنفسه :

- « الأمر يزداد تعقيدًا .. من هؤلاء القوم الذين يقدمون (الفيزان) البارد وعباءات طويلة خضراء ؟ »

- « هل أساعدك في ارتداء ثيابك يا سيدى ؟ »

- « ليكن .. »

ويرغم أن (سايم) لم يحب هذه المراسم السخيفة،

فإنه شعر براحة وهو يرفل في الثياب الخضراء والذهبية ، وعرف أن عليه أن يحمل سيفًا ، فأعاد هذا أحلامًا طفولية إلى نفسه ..

وخرج من الغرفة فطوح العباءة على كتفه ، واتخذ سيفه زاوية حادة .. كان الآن كأحد الفرسان الشعراء القدامى ، إذ إن ثياب التتكر هذه لم تكن تخفى الحقائق بل تظهرها ..





كان الآن كأحد الفرسان الشعراء القدامي ، إذ إن ثياب التنكر هذه لم تكن تخفي الحقائق بل تظهرها ..

الفصل الرابع عشر

الذييتهم

إذ مشى (سايم) عبر المعر رأى السكرتير يقف فوق درجات سلم هائل .. كان يرتدى عباءة طويلة من الأسود الذى لا نجوم فيه تتدلى من نطاقه حزمة بيضاء .. كأتما يلبس أحد الأثواب الكنسية .. وتذكر (سايم) أن يوم الاثنين في التوراة ، هو يوم أخرج الله النور من الظلام ..

وما أثار دهشة (سايم) هو أن سحنة السكرتير كاتت مرتبطة حقًا بالأبيض والأسود .. بطبيعته الباردة المجنونة التي تجعله يشن حربًا على الفوضويين ، وبرغم هذا يخدع من يراه باعتباره منهم .. ولم يندهش (سايم) لأن عيني الرجل ظلتا صارمتين قاسيتين برغم كل ما يحيط بهما من غرائب ..

ولو أن (سايم) رأى نفسه الآن لخطرله أن الثياب أظهرت حقيقته ولاشىء سواها .. فلو كان السكرتير هو الفيلسوف الذي يعشق النور الأولى عديم الشكل، فإن (سايم) كان هو الشاعر الذي يعشق الأشكال الخاصة للنور .. أن يراه شموسنا ونجوما واهلة .. الفلاسفة يحبون ما نيس محددًا بينما الشعراء يحبون ما هو محدد ..

لمحافى هذه اللحظة (راتكليف)، وكان فى عباءة خضراء ربيعية تبدو كأتما هى غابة من الأشجار، كان وجهه السمح الودود يتمشى تمامًا مع هذا الثوب..

اقتيدوا إلى مخرج واسع يقود إلى حديقة إنجليزية كبيرة جدًا .. يرقص فيها حشد من القوم بأزياء عديدة الألوان ، على ضوء المشاعل .. وكاد (سايم) يرى كل مظاهر الطبيعة على كل ثوب من هذه الثياب .. رجل يلبس كفيل ، ورجل يلبس كطاحونة .. ورجل يلبس كمنطاد .. بالواقع كان هناك كثيرون يلبسون ثيانا تذكر (سايم) يما مر به من مغامرات ..

على جاتب المكان كاتت هناك شرفة خضراء كبيرة .. وبها كاتت سبعة مقاعد مصفوفة كالهلال ، تمثل

الأيام السبعة .. وكان (جوجول) والدكتور بالفعل على مقعدين منها ، و (جوجول) يلبس عباءة تنشق من فوق جبهته إلى الجاتبين ، لونها أزرق رمادى كالمطر .. بينما كان البروفسور يلبس عباءة رسمت عليها أسماك عديدة وطيور استوائية غريبة ، كأتما تشير لما فى شخصيته من مزيج من الخيالات والشكوك .. أما د. (بول) فكان يلبس عباءة عليها أسماك ووحوش قديمة ملونة بالأحمر والذهبى .. وقد استرخى فى مقعده موحيًا بكل ما فى شخصيته من تفاول ..

ولحدًا تلو الآخر اقتيد الضيوف إلى مقاعدهم، فكلما جلس واحد تعالى زئير حماسى من المشاهدين ، كأتما هو استقبال الملوك .. اهتزت المشاعل وقرعت الكئوس وطارت القبعات ذات الريش في الهواء ..

لكن المقعد الأوسط كان خاليًا .. (سايم) على يمينه والسكرتير على يساره .. نظر الأخير عبر المقعد إلى (سايم) وزم شفتيه :

- «لسنا واتقين إن كان قد هلك في الحقل أم لا .. »

ما إن قيلت هذه الكلمات ، حتى لمح (سايم) فى وجوه الواقفين ذعرًا حقيقيًّا .. كأن السماء انفتحت خلف رأسه .. ولايدرى كيف مر الأحد بخفة وصمت بينهم حتى جلس إلى مقعده ..

كان يرتدى الأبيض، وشعره شعلة بيضاء تحيط بجبهته .. وهنا عاد الرقص بشكل محموم، ويدا كأتما كل اثنين من الراقصين يرقصان رقصة خاصة متفردة، تحكى قصة مختلفة .. وأخيرًا بدأ الزحام الكثيف يتفرق .. بدا كل اثنين يجولان في ممرات الحديقة، أو وقف الرجال يدخنون في آنية كبيرة غربية ..

فوق كل هذا راحت نار خلوية عملاقة تتوهج فى سلة معدنية ، فأضاءت المكان على يعد أميال ، ويدا أنها تضفى جواً من الألفة على المكان ، وتبعث الدفء فى قلب الليل ذاته .. وسرعان ما لم يبق فى الحديقة إلا عشرة متسكعين .. سرعان ما صاروا أربعة .. وبعد قليل توارى آخر ضيف مع رفاقه فى داخل المنزل ، وهمدت النار وازدادت النجوم تألقاً ..

ويقى الرجال السبعة وحدهم كسبعة تماثيل عملاقة فوق عروشها .. لم ينبس أحدهم ببنت شفة .. ظلوا لدقائق طويلة يصغون لصوت حشرات الليل ، ثم فى النهاية تكلم الأحد .. تكلم بصوت رتيب غريب ، كأنما يستكمل محادثة بدأها من قبل :

- « سنأكل فيما بعد .. فلنبق معًا قليلاً نحن الذين أحببنا بعضنا بشكل محزن .. وتحارينا طويلاً .. كأننا تقاتلنا قرونا من الحروب البطولية .. إلياذة وراءها إلياذة .. وظللتم أنتم إخوان سلاح طيلة الوقت .. كأن هذا من دهور حين جلست في مكتبى المظلم وأصدرت لكم أوامرى ، وطلبت منكم أقصى درجات الفضيلة والتضحية .. وفي الصباح أنكرت أننى أنا وأنكرت أننى طلبت منكم أي شيء ...

« كنتم رجالاً شرفاء وقاومتم ببراعة .. تحول العالم كله إلى عجلة تعذيب تحاول التزاع الشرف منكم ، لكنكم تمسكتم به .. »

ساد الصمت في الحديقة ، ثم إن السكرتير الذي لا يرضي بشيء ، استدار للأحد وسأله بخشونة :

- « من وما أنت ؟ »
- « أنا الأحد .. أنا (السابات) (*) .. » نهض السكرتير وضم عباءته وقال :

- « مازلت لا أفهم .. لو كنت أنت الرجل فى الغرفة المظلمة ، فلماذا اتخذت صورة الأحد الذى يكره الشمس ذاتها ؟ لو كنت أنت من البداية صديقنا فلماذا صرت ألد أعداتنا ؟ لقد بكينا وهربنا هلعًا .. »

استدار الأحد بوجهه الهائل نحو (سايم) كأثما يوجه له سؤالاً ، فقال هذا :

- « لا .. لا أشعر بهذا الغضب .. لقد ظفرنا بمغامرة طيبة ، وإن روحي لتشعر بالسلام الذي تشعر به هذه الأشجار ، لكنى أريد أن أعرف .. روحى تريد أن تعرف .. »

قال البروفسور:

- « أما أتنا فلست راضيًا .. لقد كنت أهلك مرارًا .. »

^(*) المعابات أو السبت عند اليهود سابع أيام الأسبوع ويوم الراحة ، بينما هو عند المسحيين الأحد وبداية الأسبوع ..

وقال (جوجول) ببساطة طفل:

- « ليتنى أفهم لماذا تعذبت كل هذا العذاب .. » نظر الأحد إلى بعيد ، ثم قال :

- « قد سمعت شكاواكم بالترتيب .. ويبدو أن هناك واحدًا آخر قادمًا ليشكو بدوره .. »

كاتت النيران تحتضر في موقدها ، لكنها أرسلت شعاعًا أصفر واهنًا ، وعلى ضوئه رأوا من بين الأشجار رجلاً مدثرًا بالأسود قادمًا من بعيد ، وحين دنيا أكثر من مجلس السبعة ورفع رأسه ، أدرك (سايم) في ذهول أن هذا وجه صديقه القديم (جريجوري) ، بشعره الأحمر وابتسامته المهينة ..

- « (جریجوری) !! » - قال (سایم) و هو بنهض من مقعده - « هذا هو الفوضوی الحقیقی فعلاً !! »

قال (جریجوری) فی رباطة جأش غیر عادیة:

- « نعم .. أتا هو الفوضوى الحقيقى فعلا !! »

ونظر حوله وهتف:

- «أنا مدمر .. سأدمر الكون نفسه لو استطعت .. » قال (سايم) في رهبة :

- « يا أكثر الرجال تعاسة .. حاول أن تكون سعيدًا .. إن شعرك أحمر كشعر أختك »

- « شعرى الأحمر هو نار ستحرق العالم .. قد حسبت أننى بلغت النهاية في كراهية كل شيء ، ثم أدركت أننى لا أكره شيئًا مثلما أكرهك أنت ! »

قال (سايم) في حزن :

- « أنا لم أكرهك قط .. »

زار (جریجوری) صائحًا :

- « أنت لم تكره أحدًا لأنك لم تعش ! أنا أعرفكم معشر القوم ، بثيابكم الزرقاء محكمة الأزرار تحشرون فيها أجسادكم البديئة .. أتتم الشرطة! أنتم القانون! لكن ألا ينتمى كل امرئ حى أن يحطمكم ويتحرر

من قواعدكم السخيفة ؟ نحن الثوار نتحدث عن تلك الجريمة وتلك من جرائم الحكومة .. هراء ! الجريمة الكبرى للحكومات هي أنها تحكم !! الخطأ الذي لايغتفر للقوة هو أنها قوة .. أنا لا أشتمكم لأتكم قساة بل أشتمكم لأتكم في أمان ! أنتم تتظاهرون بأنكم سبعة ملائكة ، ولم تواجهوا أية مشاكل أو مخاطر .. فقط سأسامحكم لو عرفت أن واحدًا منكم فقط تعذب كما تعذبت أنا ! »

وثب (سايم) واقفا يرتجف من قمة رأسه إلى أخمص قدمه .. وصاح :

- « أرى كل شيء .. لماذا يحارب كل شيء على ظهر الأرض كل شيء آخر ؟ لماذا يحارب كل شيء صغير على ظهر الأرض العالم بأسره ؟ فقط بالألم والدموع يمكننا أن نظفر بالحق ، في أن نقول لهذا الرجل الماثل أمامكم : لقد تعذبنا مثلك .. وهكذا ترتد أكاذيب الشيطان إلي نحره .. إنني أدفع عنا التهمة .. كلا لم نكن رجالا سعداء ، ولم نكن آمنين .. لقد تحطمنا مرارًا من قبل .. »

واستدار ليولجه عينى الأحد الذى كان يبتسم ابتسامة غريبة ، وسأله :

- « هل تعذبت حقًا من قبل ؟ »

وإذا بالوجه يتضخم ويتضخم ، حتى ليفوق حجم تمثال (ممنون) .. ثم اصطبغ كل شيء بالسواد .. فقط قبل أن يغوص تمامًا فيه سمع صوتًا مألوفًا يقول عبارة شائعة:

- « هل تستطيع الشرب من الكوب الذي أشرب فيه ؟ »

* * *

فى القصص ، حين يصحو الرجال من الحلم ، فإتهم يجدون أنفسهم فى المكان الذى ناموا فيه .. يتثاءبون وينهضون ..

کان ما حدث له (سایم) أكثر غرابة .. إن كان حقا هذاك شيء غير حقيقي في كل ما مر به ..

برغم أنه سيظل يذكر أنه فقد الوعى أمام الأحد ، لكن ما يغلب على ذاكرته هو أنه كان يمشى فى طريق ريفى هادئ مع صديق غريب الأطوار .. كان هذا الرفيق جزءًا من الدراما الحالية ، وهو الشاعر أحمر الشعر (جريجورى) .. كاتا يتناقشان فى موضوعما تافه ، حين شعر (سايم) بأن جسده تتملكه خفة غير مفهومة وثمة نوع من الشفافية البلورية الغريبة فى ذهنه .. بعدها لا يذكر شيئًا ..

كان الفجر داتيًا بألوان وديعة حنون ، كأنما الطبيعة جربت أولاً الرسم باللون الأصفر ثم حاولت بعدها الرسم باللون الوردى ..

هب نسيم نظيف عنب كأتما لم يأت من السماء .. بل كأتما جاء من بوابة في السماء .. وانتابته الدهشة حين رأى في كل صوب من حوله تلك المباتي الحمراء المميزة لحديقة الزعفران .. مشى بالسليقة في طريق أبيض تتواثب عليه الطيور وتغرد ، حتى وجد نفسه خارج سور الحديقة ..

هناك رأى أخت (جريجورى) .. الفتاة ذات الشعر الأحمر .. تقتطف زهور الليلاك قبل الإفطار ، بكل وقار الأنثى اللاشعورى .

جلبير**ت كيث تشسترتون** (1908) مكتبة متكاملة لأشهر الروايات المالية

دوابات عالمية للجبا



الرجل الذي كان الخميس

من العسير تصنيف قصة تشسترتون الشهيرة (الرجل الذي كان الخميس). هناك من قرءوها كقصة بوليسية مفعمة بالغموض والتشويق، وكانوا محقين في ذلك. وهناك من قرءوها كرواية فلسفية تناقش مذهب الفوضوية وتدحضه، ولم يجانبهم الصواب في ذلك. وهناك من وجدوا فيها خلفية جدلية شديدة التعقيد مفعمة بالرموز، وهم على الأرجح محقون.

(تشسترتون) كاتب مثير للجدل ، لكنه -كذلك- ممتع بحق ، ولسوف ترى الرأى ذاته بعد قراءة هذه الرواية الشائقة .

40

الشمن في محسر ٢٠٠ ومايعادله بالتولار الأمريكي في سائر التول العربية والعالم



العدد القادم الجزيرة الغامضة